# BARTEC



# Software BNS Greenutzerhandbuch Version 7.x.x.x

# BARTEC

# **ORIGINAL** - Benutzerhandbuch

# BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

Dokument Nr. 11-28TF-7D0005 Revision 2 / 15. Februar 2012

Vorbehalt: Technische Änderungen behalten wir uns vor. Änderungen, Irrtümer und Druckfehler begründen keinen Anspruch auf Schadensersatz.

# Deutsch

Inhalt	Seite
	1 - 89

Service Adresse:

**BARTEC** GmbH Max-Eyth-Straße 16 97980 Bad Mergentheim Deutschland

Telefon: +49 7931 597-224 Fax: +49 7931 597-183 <u>Support-polaris@bartec.de</u> <u>www.bartec.de</u>



# BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

Herausgeber und Kopierrechte:

BARTEC GmbH Max-Eyth-Strasse 16 97980 Bad Mergentheim Deutschland Telefon: +49 7931 597-0 (Zentrale) Telefax: +49 7931 597-183

BMS-Graf-pro ves

Alle Rechte vorbehalten. Reproduktionen und Auszüge aus diesem Schriftstück sind ohne schriftliche Genehmigung des Herausgebers nicht gestattet. Das Handbuch wurde mit Sorgfalt erstellt. Die BARTEC GmbH übernimmt jedoch für eventuelle Fehler in diesem Handbuch und deren Konsequenzen keine Haftung. Ebenso wird jede Haftung bei Verwendung des Produktes in einer artfremden Weise abgelehnt.

IBM	ist eingetragenes Warenzeichen der IBM-Corporation
SIMATIC S5	ist eingetragenes Warenzeichen der Siemens AG
SIMATIC PG	ist eingetragenes Warenzeichen der Siemens AG
WINDOWS	ist eingetragenes Warenzeichen der MICROSOFT Corporation

# Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

1	Softwa	are-Installation	
	1.1	Voraussetzungen	
	1.1.1	Hardware (Minimum)	
	1.1.2	Empfohlenes System	
	113	Software	1
	114	Urheherrecht	1
	115	Ausfüllen der Registrierkarte	
	1.1.5	Installieren	ייייייייייייייייייייייייייייייייייייי
	1.2		۷۲
2	Softwa	arebeschreibung	3
	2.1	Projektmodule/Begriffsdefinitionen	
3	Frste	Schritte	4
U	31	Programmaufruf	4
	3.7	Der Starthildschirm	Δ
	3.2	Menü und Symbolleiste (hei geschlossenem Projekt)	
	221		5 ה
	222	Symbollaista	5 ج
	3.3.2	Menüs und Symbolleisten (hei geöffnetem Projekt)	5 ה
	2/1	Monü	
	3.4.1 21/2	Meru	ن ن
	3.4.Z 2 5	Öffnan/Importiaran van varbandanan Drajaktan	0 7
	3.0 2.4	Sneichern von verhandenen Dreickten	וווווווווווווווווווווווווווווווו
	3.0		
4	Projek	kterstellung	8
	4.1	Registerkarte Projektübersicht	
	4.1.1	Dialogfenster POLARIS Panel	9
	4.1.2	Dialogfenster Prozessverbindung	
	4.1.3	Auswahlfenster Hauptdatenbereiche	
	4.1.4	Datenbereich Transferblock "Lesen"	
	4.1.5	Datenbereich Transferblock "Schreiben"	
	4.1.6	Datenbereich "Rücklesen der Alarmauittierungen"	
	4.1.7	Datenbereich LED-Register	
	4.2	Registerkarte Alarmmeldungen	
	4.2.1	Alarm erstellen oder bearbeiten	18
	4.3	Registerkarte Betriebsmeldungen	
	431	Retriebsmeldung als Text von der Steuerung	19
	4.3.2	Betriebsmeldung als Datensatz von der Steuerung	20
	433	Betriebsmeldungen anlegen oder bearbeiten	20
	4 4	Registerkarte Benutzer	21
	441	Registeriario Denaizor internetien Benutzern anlegen oder bearbeiten	27
	4.5	Registerkarte Variablen	22 23
	151	Variahlen anlegen oder ändern	20 21
	4.6	Registerkarte Textlisten	
	4.0	Textlisten ändern	
	4.6.2	Rit-orientierter Listentext	
	163	Wert-orientierter Listentext	
	4.0.5	Dogistorkarto Crafikliston	27 27
	ч./ //71	Grafiklisten ändern	
	4.7.1 170	Symbol in Grafikliste einfüren	20 ກາ
	4.7.Z	Donistarkarta Drozasshildar	20 າດ
	4.0	Nogisterkarte Rildeditor	27 11
	4.7 / 0.1	Markzoualoista (arafischa Abiakta)	ວາ
	4.7.1 / 0.0	Meinzeugieisie (yraiisuie Ubjekie) Daretollungeworkzougo	
	4.7.Z	Dai sicilul 195WEI NZEUYE Daarbaitungswark zauga	40 г. 1 г
	4.7.3	Objekt Dearbeitungsmedus	
	4.7.4	UNIERI DEGI DEILUTIYSTITUUUS	

	4.10 4.10.1 4.10.2 4.10.3 4.10.4 4.11	Sichtbarkeit von Objekten Füllfarbe bzw. Stiftfarbe zuweisen Füllmuster zuweisen Stiftmuster zuweisen Stiftbreite zuweisen Objektbaum mit verwendeten Variablen	53 54 54 54 54 54 54
5	<b>Projekt</b> 5.1 5.2 5.3	übertragung Projektübertragung "serielle Schnittstelle" Projektübertragung "USB-Stick" Projektübertragung "Ethernet"	56 56 57 58
6	Zielsys 6.1 6.2 6.3 6.4.1 6.4.2 6.4.3 6.4.4 6.4.5 6.4.6 6.4.7 6.4.8	tem POLARIS Panel Gerätestart Autostart-Menü BMS-Graf-Runtime Tastenbelegung Runtime-Menü Benutzerverwaltung Benutzerdaten ändern/erstellen Uhrzeit/Datum Landessprache Programmeinstellungen Zurück zu Runtime Runtime verlassen System abschalten	59 59 61 61 62 63 63 63 63 64 64 65 66 66 66
7	Verbine 7.1 7.1.1 7.1.2 7.1.3 7.1.4 7.2 7.2.1 7.2.2 7.2.3 7.2.4 7.3 7.3.1 7.3.2 7.3.3 7.3.4 7.3.5 7.3.6 7.3.6 7.3.7 7.3.8 7.3.9 7.3.10 7.3.11 7.4 7.4.1 7.4.2 7.4.3 7.4.4	dung zur Steuerung	67 67 68 69 70 71 71 72 73 74 75 75 77 81 82 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83 83

Dieses Handbuch ist ein fester Bestandteil des Produkts.

#### Änderungen im Dokument

BARTEC behält sich das Recht vor, den Inhalt des vorliegenden Dokuments ohne Mitteilung zu ändern. Für die Richtigkeit der Informationen wird keine Garantie übernommen. Im Zweifelsfall gelten die deutschen Sicherheitsanweisungen, da es nicht möglich ist, Fehler bei Übersetzung oder Drucklegung auszuschließen. Bei Rechtsstreitigkeiten gelten außerdem die "Allgemeinen Geschäftsbedingungen" der BARTEC Group. Die aktuellen Versionen der Handbücher und Zusatzinformationen können auf der Downloadseite http://www.bartec.de/automation-download/ werden.

#### Sprachen

Das Original-Benutzerhandbuch ist in der Sprache Deutsch verfasst. Alle weiteren verfügbaren Sprachen sind Übersetzungen des Original-Benutzerhandbuches.

Sollten weitere Sprachen benötigt werden, sind diese bei BARTEC anzufordern oder bei Auftragserteilung anzugeben.

#### Sicherheitshinweise

Sicherheits- und Warnhinweise sind in dem vorliegenden Handbuch besonders hervorgehoben und durch Symbole gekennzeichnet.

Die Sicherheits- und Warnhinweise sind mit den einzelnen Arbeitsschritten verbunden. Durch umsichtige Handhabung und die konsequente Befolgung der Anweisungen können Sachschäden vermieden werden.

Die Befolgung sämtlicher Anweisungen und Sicherheitshinweise in diesem Handbuch ist eine wichtige Voraussetzung für die sichere Funktion und die korrekte Handhabung der Visualisierungssoftware.

Die Abbildungen in dem vorliegenden Handbuch dienen zur Veranschaulichung der Informationen und Beschreibungen. Sie lassen sich nicht notwendigerweise unverändert übertragen und können geringfügig von der tatsächlichen Ausführung des Geräts abweichen.

#### Kennzeichnung

Besonders wichtige Punkte in diesem Handbuch sind durch ein Symbol gekennzeichnet:



Warnung vor Sachbeschädigung und finanziellen oder rechtlichen Nachteilen (z. B. Garantieverlust, Haftung usw.).



Wichtige Anweisungen und Informationen zur Vermeidung von nachteiligem Verhalten.



Wichtige Anweisungen und Informationen für eine effektive, wirtschaftliche und umweltverträgliche Handhabung.

# 1 Softwareinstallation

#### 1.1 Voraussetzungen

#### 1.1.1 Hardware (Minimum)

- 40 MB freier Festplattenspeicher
- Maus
- Grafikauflösung min. 1.024 x 768 Bildpunkten, 16 Bit Farbtiefe
- Drucker (lokal oder im Netzwerk)
- RS232-Port oder USB-Port oder Ethernet-Verbindung für Projektübertragung

#### 1.1.2 Empfohlenes System

- 60 MB Festplattenspeicher
- Grafikauflösung 1.280 x 1.024 Bildpunkten, 32 Bit Farbtiefe
- USB-Port und/oder Ethernet-Verbindung

#### 1.1.3 Software

Betriebssystem Microsoft Windows XP, Windows VISTA oder Windows 7

#### 1.1.4 Urheberrecht



Diese Software ist urheberrechtlich geschützt. Sie akzeptieren mit dem Öffnen der Verpackung des Datenträgers automatisch die Bedingungen der Lizenzvereinbarung. Sie dürfen von den Originaldatenträgern nur aus Sicherheitsgründen und für Archivzwecke eine einzige Kopie anfertigen.

#### 1.1.5 Ausfüllen der Registrierkarte

Im Moment noch nicht vorgesehen.

### 1.2 Installieren

Während des Installationsvorgangs wird ein Unterverzeichnis angelegt, in das alle BMS-Graf-pro Dateien geschrieben werden.

- (1) Legen Sie vor der Installation von einer bereits existierenden Version BMS-Graf-pro eine Sicherungskopie an.
- (2) Stellen Sie sicher, dass eines der folgenden Betriebssysteme installiert ist:
  - Microsoft Windows XP
  - Microsoft Windows Vista
  - Microsoft Windows 7
- (3) Stellen Sie sicher, dass Sie die notwendigen Rechte zum Installieren von Software besitzen.
- (4) Starten Sie die Installation.
- (5) Folgen Sie den Anweisungen der Installationssoftware.
- (6) BMS-Graf-pro kann über das Startmenü Programme gestartet werden.

Weitere Erläuterungen zu Windows können Sie der Windows-Dokumentation entnehmen.

# 2 Softwarebeschreibung

Das Programmpaket BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x ermöglicht auf einfache Art die Erstellung von Prozessvisualisierungen.

Einzelne Bilder und Projekte werden auf einem Windows-Rechner erstellt und im POLARIS Panel hinterlegt. Das Programm ist so optimiert, dass die einzelnen Bilder einen minimalen Speicherbedarf im Zielsystem aufweisen. Dies ermöglicht, eine Vielzahl von Bildern im POLARIS Panel zu speichern.

Durch Auswahl des passenden Protokolltreibers sind Ankopplungen an die unterschiedlichsten Steuerungssysteme möglich. Die verfügbaren SPS-Protokolle sind in einem nachfolgenden Abschnitt aufgelistet.

# 2.1 Projektmodule/Begriffsdefinitionen

Ein Projekt enthält alle notwendigen Informationen zur Ausführung in einem POLARIS Panel.

Ein Projekt wird auf einem Windows-kompatiblen Rechner mit dem Programmpaket BMS-Graf-pro erstellt und danach in das POLARIS Panel über RS232 oder USB-Stick oder über Ethernet übertragen.

Ein Projekt umfasst:

- Kommunikationsprotokoll und dessen Einstellungen
- Einstellung POLARIS Zielgerät
- Prozessverbindungen (Variablen)
- Stör- bzw. Alarmmeldungen
- Betriebsmeldungen
- Textlisten
- Grafiklisten
- Benutzerverwaltung
- Prozessbilder

Im POLARIS Panel arbeitet die BMS-Graf-Runtime das Projekt ab. Diese Runtime beinhaltet alle verfügbaren Protokolltreiber. Über das Projekt erhält die Runtime die notwendigen Informationen zum Aktivieren des ausgewählten Protokolltreibers. Die BMS-Graf-Runtime wird mit dem Projekt ins POLARIS Panel übertragen.

# 3 Erste Schritte

# 3.1 Programmaufruf



Das Programm über das Icon "BMS-Graf-pro" im Start Menü starten.

**İ** Hinweis Unter Microsoft Windows Vista und Windows 7 ist es notwendig, die Software unter Administratorrechten auszuführen.

## 3.2 Der Startbildschirm



Nach dem Start zeigt sich der BMS-Graf-pro Startbildschirm mit dem Informationsfenster. Das Fenster schließt sich nach ein paar Sekunden automatisch.

Die Statuszeile enthält folgende Informationen:

- Aktuelle Uhrzeit
- Aktuelles Datum
- Status Projekt
- Status Ethernetverbindung zum POLARIS Panel



Eine Bildschirmauflösung von 1.024 x 768 Bildpunkten wird vorausgesetzt.

Mit einer Auflösung von 1.280 x 1.024 Bildpunkten oder höher wird die Bedienung erleichtert, so dass auch im Bildeditor das Bild komplett zu sehen bzw. zu bearbeiten ist.

# 3.3 Menü und Symbolleiste (bei geschlossenem Projekt)



- 3.4 Menüs und Symbolleisten (bei geöffnetem Projekt)
- 3.4.1 Menü



Ansie	t	
Σ	Ü <u>b</u> ersicht	
•	Alarmmeldungen	
<b>Ø</b> ŝ	B <u>e</u> triebsmeldungen	
*	Be <u>n</u> utzer	
8	<u>V</u> ariablen	
*	Textlisten	
	<u>G</u> rafiklisten	
<b>1</b>	<u>P</u> rozessbilder	
	Bildeditor	
Einst	ellungen	
	Grid	Grid Editiereinstellungen im Bildeditor.
Info	Downloadseite im Internet	Downloadseite im Internet         Öffnet die Downloadseite mit den Internet-Browser.
	Info über BMS-Graf-pro	Info über BMS-Graf-pro Infobox BMS-Graf-pro.

#### 3.4.2 Hauptsymbolleiste





# 3.5 Öffnen/Importieren von vorhandenen Projekten

Das Öffnen/Importieren von vorhandenen Projekten aus Versionen vor BMS-Graf-pro V 7.x.x.x erfordert das:

- Setzen des LED-Register
- Setzen der Schnittstellenparameter
- Ändern der Tastenzuweisung
- Zuweisen der Touchfunktion (nur bei Einbindung von Touch-Funktionen)
- Zuweisen der Benutzerverwaltung (optional)

## 3.6 Speichern von vorhandenen Projekten

Vor der Übertragung des Projekts in das POLARIS Panel sollte unbedingt eine Sicherungskopie des Projekts erstellt werden, um später Änderungen am Projekt durchführen zu können.



#### Hintergrund:

Ein übertragenes Projekt kann nicht mehr zurückgelesen werden, d. h. dass es nicht mehr bearbeitet und geändert werden kann.

Mit einer Sicherungskopie können nachträglich Änderungen am Projekt erfolgen und wieder in das POLARIS Panel übertragen werden (Projektübertragung siehe Kapitel 5).

Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

# 4 Projekterstellung

# 4.1 Registerkarte Projektübersicht



#### Auswahlfelder

#### Projektinfo

- Projektbezeichnung
- Projektbearbeiter
- Erstelldatum, letzte Änderung
- Zusätzlicher Informationstext

#### Hauptdatenbereiche

- Transferblock "Schreiben" mit Angabe der Startadresse
- Transferblock "Lesen" mit Angabe der Startadresse
- Zurücklesen der Alarmquittierungen mit Angabe der Startadresse
- LED-Register mit Angabe der Startadresse
- Nummerntasten übertragen

#### Anzeige

Auswahl des POLARIS Panels

#### Prozessverbindung

Auswahl der Steuerung und verwendetes Protokoll inklusive protokollspezifischer Parametrierung

#### 4.1.1 Dialogfenster POLARIS Panel





Es werden ausschließlich POLARIS Panels mit einem Windows XP Embedded oder Windows XP Professional Betriebssystem unterstützt.

#### Liste der aktuell unterstützten POLARIS Panels:

POLARIS Panel	Typnummer	Bildschir	mauflösung
POLARIS Touch Panel 5,7"	17-71V1-A000/X000	VGA	640 x 480 Bildpunkte
POLARIS Touch Panel 10,4"	17-71V1-9000/X000	SVGA	800 x 600 Bildpunkte
POLARIS Touch Panel 12,1"	17-71V1-8000/X000	XGA	1024 x 768 Bildpunkte
POLARIS Panel PC 10,4" XP - Embedded	17-71V1-2000/X000	VGA	640 x 480 Bildpunkte
POLARIS Panel PC 12,1" XP - Embedded	17-71V1-3000/X000	SVGA	800 x 600 Bildpunkte
POLARIS Panel PC 12,1" XP - Professional	17-71V1-8025	SVGA	800 x 600 Bildpunkte
POLARIS Panel PC 15" XP - Professional	17-71V1-4000	XGA	1024 x 768 Bildpunkte
POLARIS Panel PC 19,1" XP - Professional	17-71V1-5000	SXGA	1280 x 1024 Bildpunkte
POLARIS II Touch Panel 22"	17-72V	WSXGA+	1680 x 1050 Bildpunkte

#### 4.1.2 Dialogfenster Prozessverbindung



Es stehen mehrere Prozessverbindungen zur Auswahl.

Wählt man im Feld "Verbindungsart" eine Prozessverbindung aus, öffnet sich nach einem Klick auf den Icon



das Dialogfenster mit den Treibereinstellungen.

V Üb	ernehmen	Abbrech	en
🗸 In Ru	intime nicht ä	nderbar	
Protokoli	wartezeit [ms	1	
500			
Byteaus	ichtung		
Low-By	te, High-Byte		
Wortaus	richtung		
Low-Wo	rd, High-Wor	d	
P-Adres	se		
10.0.50	.25		
P-Port			
502			

~	Übernehmen 💙	Abbrechen	
<b>√</b> In	Runtime nicht änd	derbar	
Schnit	tstelle		
COM			•
Protol	ollwartezeit [ms]		
500			
Statio	nsnummer		
1			
Bytea	usrichtung		
Low-	Byte, High-Byte		•
Norta	usrichtung		
Low-	Vord, High-Word		

Beispiel: ModbusTCP

Beispiel: PROFIBUS-DP

🗸 Übernehmen 🗙 Abbreche	n
In Buntime nicht änderbar	
Schnittstelle	
COM1	
Baudrate	
9600	
Datenbits	
8	
Stoppbits	
1	
Parität	
Keine	
Protokollwartezeit [ms]	
500	
Zeichenwartezeit [ms]	
200	
Stationsnummer	
1	
Byteausrichtung	
Low-Byte, High-Byte	
Wortausrichtung	
Low-Word, High-Word	

Beispiel: serielle Kopplung

Die Verbindungsparameter können fixiert werden, damit diese im POLARIS Panel nicht geändert werden können.

Beschreibung	SPS
Modbus RTU Master	Adressenlage 40001 bis 49999 für Telemechanique TSX-Serie mit TSXSCG1131 bzw. Adressenlage 0 bis 65535, Allgemeine Definition
Modbus RTU Slave	Adressenlage 40001 bis 42000 für Telemechanique TSX-Serie mit TSXSCG1131 bzw. Adressenlage 0 bis 1999, Allgemeine Definition
PROFIBUS-DP	S5-135U über IM308C, S7-300 CPU 31x-2 DP, S7-400 CPU 41x-2 DP, PCS 7, Freelance 2000 mit Feldkontroller und AEG Quantum Kopplung über PROFIBUS-DP
ModbusTCP	Ankopplung über Ethernet an Steuerung
Host Link	OMRON SYSMAC COM1

Liste der verfügbaren Verbindungsmöglichkeiten:

#### 4.1.3 Auswahlfenster Hauptdatenbereiche

Die Hauptdatenbereiche Transferblock "Schreiben", Transferblock "Lesen", Quittier-Bits "Zurücklesen der Alarmquittierungen" und "LED-Register", lassen sich einzeln aktivieren.

Dem jeweiligen Datenbereich wird eine Startadresse für die Daten aus der Steuerung bzw. in die Steuerung angegeben.

Das Deaktivieren der nicht benötigten Datenbereiche erhöht die Geschwindigkeit der Datenupdates des Systems und optimiert die Projektanforderungen.

#### Anmerkung:

- Die Adressangaben f
  ür die Hauptdatenbereiche beziehen sich auf die Startadressen. Alle auf den folgenden Seiten angegebenen Adressen sind als Offset zu diesen Startadressen zu addieren.
- Alle Adressenangaben sind Wortadressen, dass heißt bei byteorientierten Steuerungen:



Byte 0 und Byte 1 im Speicher ist Wortadresse 0 Byte 2 und Byte 3 im Speicher ist Wortadresse 1 usw.

- Bei Steuerungen von Siemens beziehen sich die Angaben auf Datenworte (DW).
- Es können Datenworte in Datenbausteinen (DB 2 bis DB 255) gelesen oder geschrieben werden.
- Bei anderen Herstellern beziehen sich die Angaben auf 16 Bit breite Speicherregister.
- Die Schreib- und Lesebereiche sind steuerungsabhängig.

#### Beispiel:

Wenn die Startadressen des Transferblockes folgendermaßen angegeben sind:

- Lesen ab Datenbaustein 10
   Datenwort 0
- Schreiben ab Datenbaustein 20
   Datenwort 30

Dann ergeben sich folgende Adressen:

- − Bildvorgabe (Startadresse "Lesen" +0000) DB 10 DW 0
- − Funktionstasten (Startadresse "Schreiben"+ 0002) → DB 20 DW 32

#### 4.1.4 Datenbereich Transferblock "Lesen"

Datenstruktur zum Übertragen von der Steuerung zum POLARIS Panel. Für diesen Bereich ist in der Steuerung ein Speicherplatz von 22 Datenworten zu reservieren. Die Startadresse des Transferblocks ist frei wählbar.

Detail

Offset	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0000		Bildnummer "SOLL", darzustellendes Bild auf POLARIS Panel														
+0001		Wert <> 0 ► Eingabefelder sperren														
+0002	$\succ$	$\times$	BL Off	Led4FI	Led3FI	Led2FI	Led1Fl	Led4On	Led3On	Led2On	Led1On	Alarm	$\succ$	Out1	Out2	Out3
+0003	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0004	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16
+0005	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32
+0006	63	62	61	60	59	58	57	56	55	54	53	52	51	50	49	48
+0007	79	78	77	76	75	74	73	72	71	70	69	68	67	66	65	64
+0008	95	94	93	92	91	90	89	88	87	86	85	84	83	82	81	80
+0009	111	110	109	108	107	106	105	104	103	102	101	100	99	98	97	96
+0010	127	126	125	124	123	122	121	120	119	118	117	116	115	114	113	112
+0011	143	142	141	140	139	138	137	136	135	134	133	132	131	130	129	128
+0012	159	158	157	156	155	154	153	152	151	150	149	148	147	146	145	144
+0013	175	174	173	172	171	170	169	168	167	166	165	164	163	162	161	160
+0014	191	190	189	188	187	186	185	184	183	182	181	180	179	178	177	176
+0015	207	206	205	204	203	202	201	200	199	198	197	196	195	194	193	192
+0016	223	222	221	220	219	218	217	216	215	214	213	212	211	210	209	208
+0017	239	238	237	236	235	234	233	232	231	230	229	228	227	226	225	224
+0018		BCD Ja	hr Zehne	r		BCD Ja	hr Einer		BCD Monat Zehner			r	BCD Monat Einer			
+0019		BCD Ta	ig Zehnei	ſ		BCD Ta	ag Einer		BCD Stunde Zehner			BCD Stunde Einer				
+0020		BCD Min	ute Zehn	er		BCD Min	ute Einer		В	CD Seku	nde Zehn	er	E	BCD Sek	unde Eine	эr
+0021	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\ge$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\triangleright$	$\geq$	WS	ZDG	AL	$\bowtie$	HL

Alarm	= "ALARM" nicht anzeigen
AL	= Alarmmeldepuffer löschen
WS	= Watchdog Steuerung (nicht verwendet)
HL	= History löschen
ZDG	= Zeit und Datum gültig
$\geq$	= unbelegt, muss mit "0" besetzt sein
	= Alarmbits
$>\!$	= Eingabefeldnummer

Erläuterungen zum Transferblock Übertragung Steuerung ⇒ POLARIS Panel ("Lesen")

Adressen Offset Bit Nummer	Beschreibung
+ 0000	Bildnummer "SOLL", Bildnummernvorgabe der Steuerung
	Die Steuerung trägt in dieses Register die Nummer des Bildes ein, das auf dem Display des POLARIS Panels erscheinen soll. Bei einer Änderung in diesem Register stellt das POLARIS Panel das entsprechende Bild neu dar.
+ 0002	(Alarm) Meldungsbit für "ALARM" 0 = anzeigen 1 = nicht anzeigen
Bit 4	Bei nichtunterbrechenden Alarmmeldungen wird in der linken oberen Ecke des Displays das Symbol "ALARM" angezeigt. Diese Meldung kann durch Setzen dieses Bits unterdrückt werden. Die Benachrichtigung des Bedieners sollte über ein anderes Objekt (Rechteck, Kreis, Text,) mit Hilfe einer Variablen erfolgen.
+ 0021	(HL) Histogramm löschen
Bit 0	Der Histogrammspeicher im POLARIS Panel wird gelöscht. Dieser Vorgang kann einige Sekunden dauern. Das Bit sollte solange gesetzt bleiben, bis im Bereich "Schreiben" Adress Offset +0005 das Bit 0 ("Histogramm gelöscht") vom POLARIS Panel gesetzt wird. Eine weitere Bearbeitung von Meldungen usw. findet nicht statt. Die Kommunikation mit der Steuerung für diesen Zeitraum ist unterbrochen.
+ 0021	(AL) Alarmmeldepuffer löschen
Bit 2	Nicht dynamische Alarmmeldungen bleiben solange im POLARIS Panel gespeichert, bis diese vom Bediener mit der ENTER-Taste quittiert werden. Wird dieses Bit gesetzt werden alle Alarmmeldungen im POLARIS Panel gelöscht. Von der Steuerung weiterhin anstehende Alarmmeldungen werden wieder neu aufgenommen.
	Dieses Bit darf nur einen Zyklus lang gesetzt werden.
+ 0021	(ZDG) Zeit/Datum gültig
Bit 3	Wird dieses Bit gesetzt, werden die Werte für Zeit und Datum in das POLARIS Panel übernommen, die sich im Adressen Offset +0018 bis +0020 der Steuerung befinden.
	Dieses Bit darf nur einen Zyklus lang gesetzt werden.
+ 0021	(WD) Watchdog Steuerung
Bit 4	bei den zur Zeit verfügbaren Protokollen ohne Funktion.
+ 0021	Eingabefeldnummer
High-Byte	≠ 0 ⇒ Vorgabe an Runtime, welches Eingabefeld des angezeigten Bildes den Fokus erhält.
	Die Eingabefeldnummer wird anhand der Z-Ordnung der Objekte beim Laden des Projekts erzeugt. Ungültige Vorgaben werden ignoriert. Änderung des Fokus nur bei Änderung des Wertes.

#### 4.1.5 Datenbereich Transferblock "Schreiben"

Datenstruktur zum Übertragen vom POLARIS Panel zur Steuerung. Für diesen Bereich ist in der Steuerung ein Speicherplatz von 21 Datenworten zu reservieren. Die Startadresse des Transferblocks ist frei wählbar.

Detail

Offset\Bit	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0000					Bil	dnummer	"IST", da	rgestellte	s Bild au	f POLAR	IS Panel					
+0001	$\ge$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	BL	$\succ$	$\times$	$\succ$	$\succ$	$\succ$	HV	WD
+0002	$\succ$	Alt	Ctrl	Shift	F12	F11	F10	F9	F8	F7	F6	F5	F4	F3	F2	F1
+0003	$\succ$	'Info'	Del	Ins	-		9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0004	$\succ$	$\times$	$\succ$	Home	Win2	Win1	F16	F15	F14	F13	Links	Rechts	Ab	Auf	CR	ESC
+0005	S12	S11	S10	S09	S08	S07	S06	S05	S04	S03	S02	S01	Time	Alarm	$\times$	Hist.
+0006	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0007	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16
+0008	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32
+0009	63	62	61	60	59	58	57	56	55	54	53	52	51	50	49	48
+0010	79	78	77	76	75	74	73	72	71	70	69	68	67	66	65	64
+0011	95	94	93	92	91	90	89	88	87	86	85	84	83	82	81	80
+0012	111	110	109	108	107	106	105	104	103	102	101	100	99	98	97	96
+0013	127	126	125	124	123	122	121	120	119	118	117	116	115	114	113	112
+0014	143	142	141	140	139	138	137	136	135	134	133	132	131	130	129	128
+0015	159	158	157	156	155	154	153	152	151	150	149	148	147	146	145	144
+0016	175	174	173	172	171	170	169	168	167	166	165	164	163	162	161	160
+0017	191	190	189	188	187	186	185	184	183	182	181	180	179	178	177	176
+0018	207	206	205	204	203	202	201	200	199	198	197	196	195	194	193	192
+0019	223	222	221	220	219	218	217	216	215	214	213	212	211	210	209	208
+0020	239	238	237	236	235	234	233	232	231	230	229	228	227	226	225	224

HV	= History voll
Alarm	= Alarmmeldepuffer gelöscht
WD	= Watchdog Panel
Time	= Zeit und Datum gültig
Hist	= History gelöscht
$\geq$	= unbelegt, muss mit "0" besetzt sein
	= Alarmquittierungsbit
$>\!$	= Eingabefeldnummer

Erläuterungen zum Transferblock Übertragung POLARIS Panel ⇒ Steuerung ("Schreiben")

Adressen Offset Bit Nummer	Beschreibung
+ 0000	Bildnummer "IST", dargestelltes Bild auf dem POLARIS Panel
Bit 4	Das POLARIS Panel trägt in dieses Register die Nummer des Bildes ein, das auf dem Display des POLARIS Panels befindet. Die Steuerung kann vergleichen, ob Bildwechsel mit Hilfe der Funktionstasten stattgefunden haben.
+ 0001	(WD) Watchdog Terminal
Bit 0	Dieses Bit wird in jedem Zyklus als 1 (gesetzt) übertragen. Die Steuerung kann dieses Bit auf 0 zurücksetzen, um nach einer gewissen Zeit (Timeout bei Mastersystemen, z. B. 10 sec) zu prüfen, ob das Bit vom POLARIS Panel wieder gesetzt wurde. Ist dies der Fall, so ist die Kommunikation ordnungsgemäß abgelaufen.
+ 0001	(HV) Histogramm voll
Bit 1	Dieses Bit wird vom POLARIS Panel gesetzt wenn sich 500 Einträge im Histogramm befinden.
+ 0005	(Hist) Histogramm gelöscht
Bit 0	Dieses Bit wird vom POLARIS Panel gesetzt, nachdem das Histogramm erfolgreich gelöscht wurde. Das Bit bleibt solange gesetzt, wie das Bit Histogramm löschen im Bereich "Lesen" Adress Offset +0021 das Bit 0 gesetzt ist.
+ 0005	(Alarm) Alarmmeldepuffer gelöscht
Bit 2	Dieses Bit wird vom POLARIS Panel gesetzt, nachdem der Alarmmeldepuffer erfolgreich gelöscht wurde. Das Bit bleibt solange gesetzt, wie das Bit Alarmmeldepuffer löschen im Bereich "Lesen" Adress Offset +0021 das Bit 2 gesetzt ist.
+ 0005	(Time) Zeit / Datum übernommen
Bit 3	Dieses Bit wird vom POLARIS Panel gesetzt, nachdem Zeit/Datum vom POLARIS Panel übernommen wurde. Das Bit bleibt solange gesetzt, wie das Bit Zeit/Datum gültig im Bereich "Lesen" Adress Offset +0021 das Bit 3 gesetzt ist.
+0001	Eingabefeldnummer
High-Byte	Rückmeldung der Nummer des Eingabefeldes des angezeigten Bildes das den Fokus hat.
	Die Eingabefeldnummer wird anhand der Z-Ordnung der Objekte beim Laden des Projekts erzeugt.

#### 4.1.6 Datenbereich "Rücklesen der Alarmquittierungen"

Sind mehrere POLARIS Panels in einer Anlage vorhanden und werden alle Alarmmeldungen an jedem POLARIS Panel angezeigt, müssten diese auch an jedem POLARIS explizit quittiert werden. BMS-Graf-pro bietet die Möglichkeit die Alarmquittierungen zurück zu lesen und die Alarme automatisch zu bestätigen, die in diesem Bereich markiert sind.

Datenstruktur zum Übertragen von der Steuerung zum POLARIS Panel. Für diesen Bereich ist in der Steuerung ein Speicherplatz von 15 Datenworten zu reservieren. Die Startadresse des Datenblocks ist frei wählbar.

Offset\Bit	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0000	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0001	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16
+0002	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32
+0003	63	62	61	60	59	58	57	56	55	54	53	52	51	50	49	48
+0004	79	78	77	76	75	74	73	72	71	70	69	68	67	66	65	64
+0005	95	94	93	92	91	90	89	88	87	86	85	84	83	82	81	80
+0006	111	110	109	108	107	106	105	104	103	102	101	100	99	98	97	96
+0007	127	126	125	124	123	122	121	120	119	118	117	116	115	114	113	112
+0008	143	142	141	140	139	138	137	136	135	134	133	132	131	130	129	128
+0009	159	158	157	156	155	154	153	152	151	150	149	148	147	146	145	144
+0010	175	174	173	172	171	170	169	168	167	166	165	164	163	162	161	160
+0011	191	190	189	188	187	186	185	184	183	182	181	180	179	178	177	176
+0012	207	206	205	204	203	202	201	200	199	198	197	196	195	194	193	192
+0013	223	222	221	220	219	218	217	216	215	214	213	212	211	210	209	208
+0014	239	238	237	236	235	234	233	232	231	230	229	228	227	226	225	224

#### Details

#### 4.1.7 Datenbereich LED-Register

Bei POLARIS Panels mit Funktionstasten LEDs können diese mit diesen Datenblocks gesteuert werden.

Das erste Wort enthält die Steuerbits zum ein-/abschalten der LEDs.

Das zweite Wort enthält das Blinkverhalten der LEDs

#### Details

Offset\Bit	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
+0000	F16	F15	F14	F13	F12	F11	F10	F9	F8	F7	F6	F5	F4	F3	F2	F1
+0001	F16	F15	F14	F13	F12	F11	F10	F9	F8	F7	F6	F5	F4	F3	F2	F1

### 4.2 Registerkarte Alarmmeldungen

stlaufdemo Polaris 1 Scolekt iberricht	Antionen				
Annual Print Prace Print Print					
Varme	Sortierung				
Setriebsmeldungen	Letzter (neuster) Alarm oben				
enutzer	urme				
xtisten afikisten	📄 Neuer Alarm 🌌 Alarm andern 🙁 Alarm löschen 📄 Alarm köpieren				
azessbilder	Alar Alarmtext	Dyn	Brk	En	A
80 01 80 02	0 Alarm Bit 0	Nein	Nein	Nein	N
03	1 Alarm Bit 1	Ja	Nein	Nein	N
	2 Alarm Bit 2	Nein	Ja	Nein	N
	3 Alarm Bit 3	Ja	Ja	Nein	N
	4 Alarm Bit 4	Nein	Nein	Ja	N
	5 Alarm Bit 5	Ja	Nein	Ja	N
	6 Alarm Bit 6	Nein	Ja	Ja	N
	7 Alarm Bit 7	Ja	Ja	Ja	N
	8 Alarm Brt 8	Nein	Nein	Nen	3
	9 Alarm Bit 9	38	Nen	Nen	1
	10 Alarm Bic 10	Nein	Ja	Nen	1
	11 Alarm Dr. 11	Ja	J8 Noin	nen	
	12 Aldrill Dic 12	Ivest	Non	10	
	14 Abron Rf 14	Nein	15	15	1
	IS Alarm Bit 15	10	Ja	Ja	1
Bild 21 Bild 22 Startbild Systembild	11 Akam BK 12 Akam BK 12 13 Akam BK 13 14 Akam BK 14 15 Akam BK 14	Ja Nein Ja Nein Ja	Ja Nein Ja Ja	Ja Ja Ja	

Alarmmeldungen werden in der BMS-Graf-pro speziell behandelt. Es sind bis zu 240 Alarme möglich, die mit den Alarmbits im Transferblock "Lesen" verknüpft sind. Die Alarmnummer entspricht der Alarmbitnummer im Transferblock "Lesen". Erzeugt man einen Alarm, wird die nächste freie Alarmnummer automatisch vergeben. Diese kann im Alarmdialog geändert werden. Doppelte Alarmnummern sind nicht zulässig.

In der BMS-Graf-Runtime wird der Transferblock "Lesen" zyklisch aus der Steuerung gelesen. Ist ein Alarmbit neu gesetzt wird der zugehörige Alarm (falls vorhanden) in die Liste der aktiven Alarme mit Datum und Uhrzeit eingetragen.

Bestätigt der Bediener den Alarm, wird im Transferblock "Schreiben" das der Alarmnummer entsprechende Alarmquittierungsbit gesetzt.

Ist "Rücklesen der Alarmquittierungen" aktiviert (siehe Registerkarte Projektübersicht) erfolgt die Quittierung des Alarms auch über das Rücklesen.

Steht ein Alarm an, der quittierter ist, wird das Alarmquittierungsbit zur Steuerung übertragen. Erst wenn das Alarmbit von der Steuerung zurückgesetzt wird, wird auch das zugehörige Alarmquittierungsbit zurückgesetzt.

4.2.1 Alarm erstellen oder bearbeiten



#### Dialogfenster "Alarm"

Alarmbitnummer	Ein Alarm wird über die Alarmbitnummer
	<ul> <li>mit einem Alarmbit im Transferblock "Lesen",</li> </ul>
	– für die Alarmquittierbits im Transferblock "Schreiben" und
	<ul> <li>f         ür das Globalquittierbit im Datenbereich "R         ücklesen der Alarmquittierung"</li> </ul>
	verbunden.
Alarmtext	Zeigt den Text mit dem ausgewählten Zeichensatz wie in der Vorschau in der BMS-Graf-Runtime.
Ohne Bestätigung (dynamisch)	Alarm muss nicht bestätigt werden. Dieser wird automatisch aus der Liste der aktiven Alarme entfernt.
	Nicht aktiviert, muss der Alarm bestätigt werden, auch wenn der Alarm nicht mehr aktiv ist. Es können mehrere Einträge dieses Alarms in der Liste der aktiven Alarme vorhanden sein.
Alarmliste aufrufen (break)	Wechselt beim Auftreten des Alarms in die Liste der aktiven Alarme.
Eintrag in Historie bei <b>V</b> Alarmaktivierung	Speichert die auftretende Alarmmeldung im nichtflüchtigen Speicher (Flash-File) des POLARIS Panel mit Datum, Uhrzeit und "+"-Markierung.
Eintrag in Historie bei <b>v</b> Alarmdeaktivierung	Entfernt die Alarmmeldung aus der Liste, es erfolgt ein Eintrag in den nichtflüchtigen Speicher (Flash-File) des POLARIS Panel mit Datum, Uhrzeit und "-"-Markierung. Siehe auch "Ohne Bestätigung (dynamisch)"



Die Liste der aktiven Alarme ist im flüchtigen Speicher angelegt und geht verloren, wenn die BMS-Graf-Runtime beendet wird.

### 4.3 Registerkarte Betriebsmeldungen



In der BMS-Graf-pro ist es möglich, Betriebsmeldungen zu verarbeiten. Zur Steuerung ist ein Übergabebereich definiert. Es lässt zwei Arten von Betriebsmeldungen zu:

1. Betriebsmeldungen in Textform

Datum und Zeit wird von der internen POLARIS Panel Uhr ermittelt und verwendet. Der Betriebsmeldetext wird von der Steuerung übernommen und im Betriebsmeldepuffer eingetragen.

2. Betriebsmeldungen, die in der BMS-Graf-pro Oberfläche erstellt wurden, können von der Steuerung aufgerufen werden.

Der Betriebsmeldepuffer kann bis zu 2000 Einträge enthalten. Werden mehr Meldungen erzeugt, wird die älteste Meldung ersetzt. Die neuesten Meldungen stehen am Anfang des Betriebsmeldepuffers. In der BMS-Graf-pro Oberfläche wird die Verarbeitung der Betriebsmeldungen aktiviert und die Startadresse des Übergabebereiches angegeben.

Zum Ablauf: Das erste mit der Startadresse angegebene Register wird vom POLARIS Panel zyklisch gelesen. Ist das Register ungleich Null, prüft die Software, ob ein Text oder ein Meldedatensatz übergeben wurde.

#### 4.3.1 Betriebsmeldung als Text von der Steuerung

Die Kennung für eine Textmeldung ist  $FF_{HEX}$  (255) im Hi-Byte des Kennungsregisters. Das Low-Byte gibt die Länge des anschließend folgenden Textes an. Dieser Text wird vom POLARIS Panel aus der Steuerung gelesen und mit Datum und Uhrzeit in den Betriebsmeldepuffer eingetragen. Das Kennungsregister in der Steuerung wird zu Null gesetzt und die nächste Meldung kann von der Steuerung übergeben werden.

r	
FF <sub>HEX</sub>	Kennung für Textmeldung [Byte]
Textlänge	Textlänge [Byte] (1255)
"T"	1. Zeichen
"e"	2. Zeichen
"X"	3. Zeichen
"t"	4. Zeichen
	5. Zeichen
"M"	6. Zeichen
	Weitere n Zeichen

Aufbau des Übergabebereiches von der Steuerung bei Übergabe eines Textes:

#### 4.3.2 Betriebsmeldung als Datensatz von der Steuerung

Das Textnummernregister enthält die Nummer des Textes, der dargestellt werden soll. Anschließend wird der Betriebsmeldedatensatz vom POLARIS Panel aus der Steuerung gelesen. Datum, Uhrzeit und die Werte werden aus dem Datensatz gelesen und statt der Platzhalter im ausgewählten Text eingefügt. Die Betriebsmeldung wird in den Betriebsmeldepuffer eingetragen und das Textnummernregister in der Steuerung zu Null gesetzt. Die nächste Meldung kann von der Steuerung übergeben werden.

Aufbau des Übergabebereiches von der Steuerung bei Übergabe eines Meldedatensatz:

Textnummer		Betriebsmeldenummer [Word / KH]
BCD Stunde	BCD Minute	Datum und Uhrzeit [BCD]
BCD Sekunde	BCD Tag	
BCD Monat	BCD Jahr	
Longinteger We	ert 1	Wert 1 [Longint / KD]
Longinteger We	ert 2	Wert 2 [Longint / KD]
Longinteger We	ert 3	Wert 3 [Longint / KD]

#### 4.3.3 Betriebsmeldungen anlegen oder bearbeiten

V Übernehmen	X Abbrechen		
Meldenummer 3			
Melaung			

Die Betriebsmeldetexte können eine Meldenummer von 1 bis 65279 (FEFF<sub>HEX</sub>) haben. Größere Meldenummern werden als Textübergabe interpretiert.

Im Meldedatensatz sind drei Werte definiert. Diese sind der Reihenfolge nach zu sehen. In der Meldung können Platzhalter für Zahlenwerte eingefügt werden. Die Platzhalter beginnen immer mit {% und des Index des Wertes und danach ohne Leerzeichen die Formatierung (z. B.: ## oder ##.# oder ##.##). Abgeschlossen wird der Platzhalter mit einer geschweiften Zu-Klammer }.

Der Wert wird bei der Ausgabe der Formatierung angepasst und gegebenenfalls umgerechnet.

Beispiel:

Wert von der Steuerung	Formatierungsstring	Anzeige
1234	{%x####}	1234
1234	{%x#.###}	1.234
1234	{%x###.#}	123.4
1234	{%x###}	***

X ist der Index des Werteregisters.

Ist die Zahl größer als mit der Formatierung dargestellt werden kann, werden Sterne \* ausgegeben.

### 4.4 Registerkarte Benutzer

elbstlaufdemo Polaris 11	∑ Projektübersidt <b>④</b> Optionen	Alarmmeldungen	🚯 Betriebsmeldungen	& Benutzer	8 Variablen	Textlisten	180 E
Projektubersicht Alarme Betriebsmeldungen Benutzer Variablen Textlisten Grafiklisten	Ruckmeldung Renutzernummer zur S Anzeiter 1000	SPS senden					
Prozessbilder - 🚺 Bid 01	Benutzer						
- 🚺 Bild 02 - 🚺 Bild 03	Neuer Benutzer	Benutzer ändern	X Benutzer löschen	Benutzer kopieren			
- 10 Did 10	Benutzername				Administrator	Benutzerebene	Benutzernum
- 🚺 Bild 12	Moistor				Ja	10	1
- Bid 13	Arbeiter				Nein	20	3
Bild 16           Bild 17           Bild 17           Bild 18           Bild 19           Bild 19           Bild 20           Bild 21           Bild 22           Bild 22           Systembild							

In der BMS-Graf-pro ist eine Benutzerverwaltung integriert. Ein Benutzer wird mit eindeutigem Namen angelegt und kann als Administrator die Einstellungen der BMS-Graf-Runtime festlegen sowie die Benutzerverwaltung in der Runtime anpassen. Über die Zuweisung von Benutzerebenen kann der Zugriff der Benutzer auf die Eingabefelder und Bildern eingestellt werden. Es stehen 26 Benutzerebenen zu Verfügung wobei Ebene "0" mehr Rechte besitzt als die Ebene "25".

Folgende Bereiche können über die Benutzerebenen festgelegt werden:

- Bildumschaltungen
- Eingabefelder
- BMS-Graf-Runtime Menü
- Tastenzuweisungen
- Touchfelder

#### 4.4.1 Benutzern anlegen oder bearbeiten



Dialogfenster "Benutzer"

Benutzername und Benutzernummer	Muss vergeben werden. <b>Hintergrund:</b> Mit dem Benutzernamen meldet sich der Benutzer in der BMS- Graf-Runtime an und die Benutzernummer wird im Bedarfsfall zur Steuerung gesendet.			
Passwort	Kann voreingestellt vergeben und vom jeweiligen Benutzer in der BMS-Graf-Runtime geändert werden.			
Benutzerebene	Weist die Rechte bei Bildwechsel und Eingabefeldern zu.			
Auto Logout	Meldet den Benutzer nach der gewählten Zeitspanne (in Minuten) automatisch ab. Der Benutzer muss sich erneut anmelden. Nicht aktiviert, bleibt der Benutzer angemeldet bis sich dieser			
	abmeldet oder das Gerät herunterfährt.			
Administrator für Runtime	Dieser Benutzer kann in das Menü BMS-Graf-Runtime wechseln, Änderungen vornehmen und das Gerät herunterfahren.			



Der erste Benutzer muss immer ein Benutzer mit Administratorrechten für die BMS-Graf-Runtime sein.

Ist kein Benutzer angelegt ist das System voll bedienbar, auch wenn Benutzerebenen für Bildwechsel und Eingabefelder festgelegt wurden.

### 4.5 Registerkarte Variablen

ei Ansicht Einstellun	gen Info						
) 🤌 📙 层	📥 🌭 🖄 📜 🗸 📘						
ekt -	🖞 ∑ Projektübersidz 🐠 Alarmmeldungen 🐠 Betrie	bsmeldungen 🍂 Be	enutzer	8 Variablen	A Textilisten		
Ibstlaufdemo Polaris	Variablen				1000		
Alarme	Neue Variable 🥜 Variable andern 💌 Variable kor	schen 🗋 Variable koo	ieren				
Betriebsmeldungen							
Benutzer	Variablenname	Index	Adresse	Länge	Тур	Maske	Non
Variablen	Fülstand Gelb	1	100	2	Word	Nein	Neir
Textisten	Füllstand Rot	2	101	2	Word	Nein	Nein
Granksten Dranschilder	Füllstand Blau	3	102	2	Word	Nein	Neir
Bid 01	Ventile und Rohre Vorlauf	4	103	2	16Bits	Nein	Neir
Bid 02	Ventile Ist/Soll Bild 1	5	105	2	16Bits	Nein	Neir
Bid 03	Wegvorgabenummer	6	106	2	Word	Nein	Nein
- 🚯 Did 10	Rohrsegmente grau	7	107	2	16Bits	Nein	Neir
- 🛃 Bild 11	Rohrsegmente rot	8	108	2	16Bits	Nein	Neir
- 🔣 Bid 12	Rohrsegmente grün	9	109	2	16Bits	Nein	Neir
- 🚺 Bid 13	Pumpenstatus	10	110	2	16Bits	Nein	Neir
Bid 14	Fullstand Kessel	11	111	2	Word	Nein	Neir
- 10 Bid 15	Fulmenge Pumpe 1 Zufluß	12	112	2	Word	Nein	Neir
Bid 17	Fülmenge Pumpe 2 Abfluß	13	113	2	Word	Nein	Neir
- Bid 18	Ventile Bild 3	14	115	2	16Bits	Nein	Neir
Bid 19	Fülstand Bid 3	15	116	2	Word	Nein	Ner
- 🔣 Bild 20	Bidnummer Sol	16	0	2	Word	Nein	Ner
- 🚺 Bild 21	Eingabefelder gesperrt	17	1	2	Word	Nein	Ner
🔣 Bild 22	Digitale Ausgänge	18	2	2	Word	Nein	Ner
- 🔣 Startbid	Alarme 001-015	19	3	2	Word	Nein	Neir
- 🔣 Systembild	Alarme 016-031	20	4	2	Word	Nein	Ner
	Alarme 032-047	21	5	2	Word	Nein	Neir
	Alarme 048-063	22	6	2	Word	Nein	Neir
	Alarme 064-079	23	7	2	Word	Nein	Neir
	Alarme 080-096	24	8	2	Word	Nein	Neir
	Alarme Rest	25	9	14	ASCII	Nein	Neir
	BCD Monat/lahr	26	18	2	BCD	Nein	Neir
	BCD Stunde/Tag	27	19	2	BCD	Nein	Neir
	BCD Sekunde/Minute	28	20	2	RCD	Nein	Neir
	Chatus Jasan	20	21	2	Word	Nein	Nei
	Bid Ict	20	22	2	Word	Nein	New
	f f					mall	right

Eine Variable stellt in der BMS-Graf-pro die Prozessverbindung mit einer Zieladresse in der Steuerung dar.

Mit Hilfe einer Variablen greift, in der BMS-Graf-Runtime, ein grafisches Objekt in einem Bild auf den Prozesswert zu. Einer Variablen ist zudem ein Grunddatentyp zugeordnet. Die zur Darstellung notwendige Typenwandlung erfolgt je nach Datentyp automatisch.

Die Kommunikation zwischen der Steuerung und dem POLARIS Panel stellt einen Engpass dar. Die Variablen, müssen daher sorgfältig angelegt werden. Von Vorteil ist es, wenn die in einem Bild verwendeten Variablen ohne Lücken beieinander liegen. Die in der BMS-Graf-Runtime verwendeten Protokolle übertragen komplette Datenblöcke. Aufeinanderfolgende Variablen werden mit einem Minimum von Kommunikationsprotokollen aus der Steuerung geholt.

Variablen mit gleichen Adressen werden aus der Steuerung nur einmal geholt und der Wert wird beiden oder mehreren Variablen zugeordnet. Das heißt, durch eine Mehrfachvergabe von Steuerungsadressen erfolgt keine Einbuße in der Geschwindigkeit.



Es empfiehlt sich, die benötigten Variablen zu Beginn einer Projektierung anzulegen.

#### 4.5.1 Variablen anlegen oder ändern

Variable	Variable
VÜbernehmen X Abbrechen	V Übernehmen X Abbrechen
Pumpenstatus Pumpe 1	Pumpenstatus Pumpe 1
Adresse	Adresse DB 0 DW 110
Typ 168its Lange 2 bytes	Typ 168its Länge 2 bytes
Bitmaske aktivieren	✓ Bitmaske aktivieren
Maske Bit 15 Bit 0 V Normalisieren Info: Neuer Wettebereich (0. 1)	Maske Bit 15 Bit 0 Vormalisieren Info: Neuer Wertebereich (01)

#### Dialogfenster "Variable"

Variablenname	Einer Prozessverbindung muss ein Name vergeben werden und darf im Projekt nur einmal vorhanden sein.
Adresse	Der Variable muss eine Adresse für den Zugriff auf den Steuerungsspeicher zugewiesen werden. Abhängig vom Typ der Steuerung ist das Adressformat unter- schiedlich (16 Bit Adresse oder DB/DW). Alle Adressangaben sind Wortadressen, dass heißt bei byteorientierten Steuerungen:
	Wor tadressen Wor tadressen
	Datenworte (DB/DW). Es können Datenworte von DW 0 bis DW 255 in Datenbau- steinen DB 2 bis DB 255 gelesen oder geschrieben werden. Bei anderen Herstellern beziehen sich die Angaben auf 16 Bit breite Speicherregister.
Тур	Eingabe des <b>Datentyps</b> . Legt fest, wie der Wert von POLARIS Panel interpretiert wird. Die Datenlänge in Bytes ergibt sich anhand des Typs.

Nur beim ASCII-Typ lässt sich die Bytelänge eingeben, wobei der Wert gerade sein muss.

Bei 16 Bit Typen (16 Bits, Integer, Word und Hex) ist es möglich das Feld "Bitmaske aktivieren" zu wählen. In der Maske können die einzelnen Bits ausgewählt werden, die den Variablenwert bilden sollen.

Bit 15 Bit 0

Da der Wertebereich der Variable unterbrochen ist, ist es möglich die Variable zu normalisieren. Dies bedeutet,, dass die verwendeten Bits als Block nach rechts geschoben werden.



Dies bewirkt, wie in dem Beispiel oben, dass egal welche Bits normalisiert werden immer ein Wertebereich von 0 bis x entsteht. x ist abhängig von der Anzahl markierter Bits, im Beispiel ergibt sich ein Wertebereich 0 bis 3. bzw. 0 bis 15.



Für die mehrfache Verwendung von Textlisten und Grafiklisten eignet sich die Ausmaskierung von bestimmten Bits hervorragend. Da es möglich ist, über eine Maske Bits in die Steuerung zu schreiben, ist in diesem Fall darauf zu achten, dass die Steuerung ihrerseits die keine Schreibzugriffe auf die Variable hat. Inkonsistente Daten wären die Folge.

Datentyp	min. Zugriffsbreite	S5-Datentypen	Wertebereich
16 Bits	16 Bit Register	KM	00000000 00000000 <sub>BIN</sub> bis 11111111 11111111 <sub>BIN</sub>
Integer	16 Bit Register	KF	-32768 bis +32767
Word, Hex	16 Bit Register	KH	+0 bis +65535 (0000 <sub>HEX</sub> bis FFFF <sub>HEX</sub> )
Longint	32 Bit Register	KD o. 2KH	- 2147483648 bis 2147483647
ASCII	16 Bit Register	КС	#0 bis #255 ; #0 bis #255
BCD	16 Bit Register		0000 bis 9999
S5Timer	16 Bit Register	KT	0.0 bis 999.3 in BCD-Code (4-Bit = Zahl von 0 bis 9)
S5Counter	16 Bit Register	KZ	000 bis 999 in BCD-Code (4-Bit = Zahl von 0 bis 9)
Single	32 Bit Register		Real/Float mit 7-8 Stellen Genauigkeit (2.9E <sup>-39</sup> 1.7E <sup>38</sup> )
Real48	48 Bit Register		Real/Float mit 11-12 Stellen Genauigkeit (1.5E <sup>-45</sup> 3.4E <sup>38</sup> )
Double	64 Bit Register		Real/Float mit 15-16 Stellen Genauigkeit (5.0E <sup>-324</sup> 1.7E <sup>308</sup> )

#### Unterstützte Datentypen:



S5Timer verwendet automatisch die Zeitbasis eine Sekunde. Single, Real48 und Double sind Fließkomma Datentypen, die nicht von jeder Steuerung unterstützt werden.

### 4.6 Registerkarte Textlisten



#### Einfache Verwaltung von Texten

Textlisten können in Textlistenobjekten innerhalb der Prozessbilder mehrfach verwendet werden.

#### 4.6.1 Textlisten ändern



Dialogfenster "Te	extliste"
Bezeichnung	Wird in den Textlistenobjekten verwendet.
Auswertung	Kann der zugewiesenen Variablen Bit- oder Wert- orientiert erfolgen.



Wird im Bild die Textliste zusammen mit einer Variablen mit Maske verwendet, ist die Auswertung Wert-orientiert vorzuziehen.

#### 4.6.2 Bit-orientierter Listentext

V Übernehmen	🗶 Abbrechen	
Bitzuweisung		
Bit 15	Bit 0	
fext		

Text	Der eingegebene Text
	wird später ausgegeben.

Sind mehrere Bits der Variablen gesetzt, wird der Text mit der kleinsten Bitnummer zugeordnet bzw. angezeigt. Ist kein Bit gesetzt wird kein Text angezeigt.

#### 4.6.3 Wert-orientierter Listentext

V Übernehmen	X Abbrechen		
Referenzwert			
1			
ext			
Wäscher Ein			

# **Referenzwert** Legt den Wert fest.

Text Der eingegebene Text wird später ausgegeben.

Ist der Prozesswert als Referenzwert in der Textliste nicht angegeben, wird kein Text angezeigt.

# 4.7 Registerkarte Grafiklisten



#### Einfache Verwaltung von Symbolen

Grafiklisten können in Grafiklistenobjekten innerhalb der Prozessbilder mehrfach verwendet werden.

#### 4.7.1 Grafiklisten ändern



Der Grafiklistenname darf nur einmal im Projekt vorkommen.

Für ein neues Symbol lassen sich Symbolbreite und Symbolhöhe festlegen.

Verwendete Grafiken sollten bereits der ungefähr eingestellten Symbolbreite und Symbolhöhe entsprechen. Dadurch wird eine grobe Grafikausgabe oder ein langsamer Bildaufbau im Editor vermieden.

Eingefügte Grafiken werden auf die angegebene Größe skaliert. Die Liste ist eine Übersicht der bereits enthaltenen Grafiken und deren Referenzwerte.

#### 4.7.2 Symbol in Grafikliste einfügen





Bitmap laden

Grafik dar.

Eine neue Grafik kann mit dem Icon als BMP- oder JPG-Datei eingefügt werden.
# 4.8 Registerkarte Prozessbilder



In der Bilderübersicht sind alle vorhandenen Bilder eines Projektes nach Bildname, Bildnummer und Startbild aufgelistet oder werden in der Vorschauansicht mit Bildnamen angezeigt.

Mit einem Klick auf die Spaltenüberschrift lassen sich die Bilder sortieren. Die Bilder werden auch im Projekt sortiert.

Es können eine große Anzahl von Prozessbildern angelegt werden. Die Anzahl ist vom Speicher des verwendeten POLARIS Panels abhängig.

# Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

Der Icon "neues Bild" ermittelt die nächste freie Bildnummer und öffnet ein Dialogfenster.



# Dialogfenster "Bildeinstellungen"

Bildname	Kann frei gewählt und jederzeit geändert werden.
	Bei Touchfeldern bzw. bei Funktionstasten wird bei Bildaufrufen der Bildname verwendet. Jeder Name darf nur einmal im Projekt vorkommen.
	Die Verweise in den Touchfeldern bzw. Funktionstasten sind nach Änderung zu überprüfen.
Bildnummer	Wird von der Steuerung - während das POLARIS Panel angeschaltet ist - übertragen und zeigt das korrekte Bild an.
	Die Steuerung kann ein bestimmtes Bild mit der Bildnummer auf dem POLARIS Panel aufrufen.
Hintergrundfarbe	Wählbar, bestimmt die Grundfarbe des Bildes.
Startbild 💽	Zeigt sich das Bild nach Start des POLARIS Panels als erstes. War vorher ein anderes Bild als Startbild markiert, verliert dieses seinen Status.
Benutzerebenen aktiv/  Minimale Benutzerebene	Das Bild zeigt sich nur bestimmten Benutzern. Nicht beim Startbild anwenden. Änderungen können vom Bildeditor aus vorgenommen werden.
Übernehmen	Übernimmt die Bildeinstellungen und legt das neue Bild an. Der Bildeditor öffnet sich, um das Bild zu bearbeiten.

# 4.9 Registerkarte Bildeditor



Mit dem Bildeditor werden Prozessbilder erstellt.

In der Werkzeugleiste befinden sich Objekte, die auf dem Prozessbild platziert und parametriert werden können.

Auf der rechten Bildschirmseite werden alle platzierten Objekte in einer Baumstruktur dargestellt und die Ebenen der einzelnen Objekte angezeigt. Objekte, die sich in der Baumstruktur oben befinden, werden auf dem Bild als erste dargestellt und liegen daher im Hintergrund.



Bei den BMS-Graf-pro Versionen bis 6.0.x.x gab es nur bedingte Ebenen-Strukturen.



Bei BMS-Graf-Versionen ab 7.0.x.x muss beim Import eines BMS-Graf-pro Projektes (ältere Versionen) die Ebenen-Struktur berücksichtigt werden, um die Darstellung kompatibel zu halten.

Mit der neuen BMS-Graf pro Version behält das Objekt die Ebene bei, auch wenn es später gezeichnet wird. Es ist möglich, animierte Objekte über andere animierte Objekte zu platzieren ohne das Objekt zu verdecken.

Beispiel: Im oberen Bild sieht man ein Bargraf-Objekt hinter einem Bitmap-Objekt mit transparenter Aussparung.

## 4.9.1 Werkzeugleiste (grafische Objekte)





Mit einem Klick auf die linke Maustaste wird ein einzelnes Objekt angewählt. Bereits ausgewählte Objekte, werden aus der Auswahl entfernt.

Mit gedrückter Shift (①)-Taste wird ein noch nicht markiertes Objekt der Auswahl hinzugefügt bzw. ein bereits ausgewähltes Objekt aus der Auswahl entfernt.

Wird die linke Maustaste gedrückt gehalten, kann das ausgewählte Objekt mit der Maus verschoben werden.



- Das Objekt hat bei jeder Bearbeitungsart verschiedene Bearbeitungspunkte im Markierungsrahmen.
- Mauszeiger ändert sich, wenn sich dieser über dem Objekt befindet.
- Je Objekttyp sind mehrere Bearbeitungen möglich.



Wird bei einem Mausklick kein Objekt erfasst, kann mit gedrückter Maustaste ein Rahmen um mehrere Objekte gezogen werden. Wird die Maustaste losgelassen werden innerhalb des Rahmens befindliche Objekte markiert. Sind ein oder mehrere Objekte markiert und die Maustaste gedrückt, können diese mit der Umschalt-, bzw. Strg-Taste zusammen mit der Cursor-Taste verschoben werden.



## Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

A lext einfugen
-----------------

Objekt Text	Dialogfenster "O	bjekt Text"
Ubernehmen 🗙 Abbrechen	Text	Darzustellender Text.
Text neuer Text	Zeichensatz	Wird zugewiesen.
Zeichensatz 1008x016 - System-Font 2.60	VÜbernehmen	Objekt platzieren.
Vorschau neuer Text		

Bargraf einfügen

Objekt Bargraf	Dialogfenster "Objekt	Bargraf"
Variable	Variable	Ist die Prozessverbindung zur/von der Steuerung.
Oberer Wert	Oberer/unterer Wert	Legt den oberen und unteren darstellbaren Werte- bereich fest.
0	Laufrichtung	z. B. von oben nach unten.
Laufrichtung Von Unten nach Oben	Übernehmen	Objekt platzieren.



Um den Bargrafen individuell einzusetzen, wurde auf eine fixe Beschriftung der Skalierung verzichtet.

Die Beschriftung ist mit dem Dialogfenster "Objekt Text" zu erstellen. Bargrafen können mit einem Mausklick platziert und mit einem zweiten Mausklick auf Größe gezogen werden.

Durch in der Höhe übereinanderliegende Bargrafen lassen sich Farbumschläge realisieren.

 $\simeq$ 

Plotgraf einfügen



#### Dialogfenster "Objekt Plotgraf"

Maximal-/Minimalwert	Angabe für den Wertebereich.
Laufrichtung	z. B. von oben nach unten.
Werteübernahmeintervall (per Dot)	Zeiteinheit, wann der neue Wert von der Steuerung in den Linien- schreiber übernommen werden soll.
Variable (Wert)	Ist die Prozessverbindung zur/von der Steuerung des Wertes.
Variable (Status)	Ist die Prozessverbindung zur/von

der Steuerung zum Starten, Stoppen und Löschen der Kurve.

Bit-Nummer	Wert	Aktion
0	1	Start
	0	Stop
1	1	Löschen
	0	keine

Beschriftung der Zeitachse.

Farbe der Linie ist Stiftfarbe, Füllfarbe des Hintergrunds (allgemeine Farbeinstellung).

Objekt platzieren.

Linienschreiber können mit einem Mausklick platziert und mit einem zweiten Mausklick auf Größe gezogen werden.



Um den Linienschreiber individuell einzusetzen, wurde auf eine fixe Beschriftung der Y-Achse verzichtet.

Die Beschriftung ist mit dem Dialogfenster "Objekt Text" zu erstellen.

Art der Skala

Farbe der Skala

<sup>®</sup> Übernehmen

Es können mehrere Linienschreiber aufeinander an gleicher Stelle platziert werden. Alle im Projekt befindlichen Linienschreiber werden auch im Hintergrund das heißt, auch wenn das Bild nicht sichtbar ist, mitgeschrieben.



Objekt Ein-/Ausgabefeld	and the second s	Objekt Ein-/Ausgabefeld
Ubernehmen 🗙 Abbrechen		Vübernehmen 🗙 Abbrechen
Alphanumerisches Feld Ausschließlich Ausgabefeld Passworteingabefeld Handeingabe abgeschaltet Variable separate Schreibvariable Bidtreibvariable	Vertdarstellung Vorkomma A Nachkomma 0 Bereichsprüfung aktivieren Obergrenze 0,00 Untergrenze 0,00 Skalierung aktiv	Aphanumerisches Feld     Ausschließlich Ausgabefeld     Passworteingabefeld     Eingabe über Barcodelesegerät     Handeingebe abgeschaltet Variable     separate Schreibvariable     Sdirebysnable:
Zeichensatz 008x016 - System-Font 2.60 Denutzerebenen aktiv minimel Benutzerebene 0 - Administrator	Stellenkorrektur           0.001         10           0.01         100           0.1         1000           0.1         1000	Zeichensatz 008x016 - System-Font 2.60 • Berutzerebenen aktiv minntiel Berutzerebere: 0 - Administrator •

# Dialogfenster " Objekt Ein-/Ausgabefeld"

Alphanumerisches Feld	<b>V</b>	Für numerische Werte bzw. Texte.
Ausschließlich Ausgabefeld	<	Keine Eingaben in der Runtime.
Passworteingabefeld	<	Zeigt die Eingabe mit Sternen "*".
Eingabe über Barcodelesegerät	<	Die Zeichenketten vom Barcodelesegerät von der serielle Schnittstelle werden eingetragen.
Handeingabe abgeschaltet	<	Fügt ausschließlich Zeichen vom Barcodelesegerät ein.
Variable		Ist die Prozessverbindung zur/von der Steuerung des Wertes.
Separate Schreibvariable	<	Lese- und Schreibrichtung wird getrennt; erste Variable wird nur gelesen.
Schreibvariable		Ist die Prozessverbindung zur/von der Steuerung.
Zeichensatz		Weist dem Objekt ein Charakterset zu.
Benutzerebenen aktiv/ Minimale Benutzerebene		Beschränkt die Eingabe anhand der Berechtigungsstufe. Vorausgesetzt, dass in der Runtime Benutzerprofile hinterlegt sind. Falls nicht, wird die Einstellung übergangen.

Textdarstellung	
Anzahl Zeichen	Nur bei der Textdarstellung, Angabe der Textlänge.
Wertdarstellung	
Vorkomma/Nachkomma	Formatierung wird durch die Stellenanzahl bestimmt.
Bereichsprüfung aktiviert	Legt die Obergrenze und Untergrenze fest.
Skalierung aktiv	Umschaltung zwischen Skalierung und Stellenkorrektur.
Stellenkorrektur	Ein Korrekturfaktor wird ausgewählt.
Skalierung	Der Ausgabewert wird mit Faktor (m) und Offset (b) skaliert.
Vbernehmen	Eingaben übernehmen.

Beispiel zur Skalierung:

(Formel  $f(x) = mx + b \rightarrow Steigung einer Geraden)$ .

```
Vor Komma = 3
Nachkomma = 2
Faktor (m) = 2.1555
Offset (b) = 20
```

Daraus ergibt sich bei einem Wert von 10 in der Steuerung: Die Runtime zeigt den Wert (2.1555 \* 10 +20) 41.56 an.

Umgekehrt wird eine Eingabe von z. B. 83,12 dann einen Wert von 20 in der SPS berechnen.

Bei Master-Ankopplungen wird zyklisch der in der Steuerung aktuelle Wert angezeigt.

Bei Slave-Ankopplungen wird der Wert nach jedem Empfang aktualisiert. Der Wechsel am POLARIS Panel unter den Eingabefeldern erfolgt mittels der "↑↓"-Tasten.



Wird ein Eingabefeld mit den "↑↓"-Tasten verlassen, bleibt der ursprüngliche Wert erhalten. Ist in einem Eingabefeld noch keine Aktion erfolgt, wird der in der Steuerung aktuelle Wert angezeigt. Nach Betätigen der "ENTER"-Taste am POLARIS Panel wird der eingegebene Wert in die Steuerung übertragen und zum nächsten Eingabefeld gesprungen.

Prinzipiell kann jede Datenquelle die mit reinen ASCII-Zeichen arbeitet ans POLARIS als Barcodelesegerät angeschlossen werden. Textfelder sollten im Hinblick auf die Geschwindigkeit der Kommunikation mit der Steuerung so kurz wie möglich gehalten werden. Bei skalierbaren Ausgabefeldern sind nur numerische Eingaben möglich.



Objekt Textliste
🗸 Übernehmen 🗙 Abbrechen
Textliste
Zeichensatz
008x016 - System-Font 2.60
Ausschließlich Ausgabe
-
Separate Schreibvariable
Schreib-Variable
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Benutzerebenen aktiv
Minimale Benutzerebene
0 - Administrator 🔹

#### Dialogfenster "Objekt Textliste"

Textliste	Bereits angelegte Textlisten werden dem Objekt zugeordnet.
Zeichensatz	Wählt die Schriftgröße aus.
Ausschließlich Ausgabe	Weist dem Objekt ein Charakterset zu.
Variable	Ist die Prozessverbindung zur/von der Steuerung.
Separate Schreibvariable	Lese- und Schreibrichtung wird getrennt. Erste Variable wird nur gelesen.
Benutzerebenen aktiv/  Minimale Benutzerebene	Beschränkt die Eingabe anhand der Berechtigungsstufe. Vorausgesetzt, dass in der Runtime Benutzerprofile hinter- legt sind. Falls nicht, wird die Einstellung übergangen.

Das Ausgabefeld Textliste ist zur Darstellung unterschiedlicher Texte an der gleichen örtlichen Stelle. Die Länge des Textfeldes richtet sich nach dem längsten vorhandenen Text. Enthält die Variable einen Wert der in der Liste nicht enthalten ist (kein Text vorhanden) so wird ein leeres Feld in der eingestellten Hintergrundfarbe mit der Länge des längsten Textes dargestellt. Ein Textlistenfeld kann maximal 200 Texte enthalten.



Der Wechsel am POLARIS Panel unter allen Eingabefeldern erfolgt mittels der " $\uparrow \downarrow$ "-Tasten. Einer der vordefinierten Texte wird mittels der " $\leftarrow \rightarrow$ "-Tasten ausgewählt. Wird die "ENTER"-Taste am POLARIS Panel betätigt, wird der dem Text entsprechende Wert in die Steuerung übertragen und zum nächsten Eingabefeld gesprungen. Wird ein Eingabefeld mit den " $\uparrow \downarrow$ "-Tasten verlassen, bleibt der ursprüngliche Wert erhalten.

Beispiel: Die Variable in der Steuerung enthält den Wert 2, das POLARIS Panel stellt den Text "AUTO" dar.
 Die Variable in der Steuerung enthält den Wert 0, das POLARIS Panel stellt den Text "AUS " dar.
 Die Variable in der Steuerung enthält den Wert 5, das POLARIS Panel stellt den leeren Text " " dar.



37

Ausgabefeld Uhrzeit einfügen



Dialogfenster "Objekt Uhrzeit" für die aktuelle Uhrzeit der internen Uhr des POLARIS Panels.

Format	12 Stunden (AM/PM) oder 24 Stunden.
Trennzeichen	Satzzeichen zwischen Stunden und Minuten, z. B. 7:15.
Führende Null	Darstellung Uhrzeit, z. B. 09:15 Uhr
Zeichensatz	Schriftgröße wählen.
V Übernehmen	Einstellungen übernehmen.





Dialogfenster "Objekt Datum" für das aktuelle Datum der internen Uhr des POLARIS Panels.

Jahr.

Darstellung Trennzeichen

Format

Zeichensatz

🗸 Übernehmen

Schriftgröße wählen.

z. B. 05.04.2011.

z. B. MTJ (Monat, Tag, Jahr),

Satzzeichen zwischen Tag, Monat,

Einstellungen übernehmen.

# Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x





Dialogfenster "Objekt Bitmap", um Standard BMP- oder JPG- Dateien einzubinden.				
彦 Bitmap laden	Beliebige Grafikdatei im BMP- oder JPG-Format einfügen.			
Originalgröße verwenden	Originalgröße bedeutet, die Größenangaben der Original- Grafikdatei wird verwendet.			
	Eingefügt, kann die Größe im Prozessbild nicht mehr geändert werden.			
Transparenz	Wählt eine Farbe des Bitmaps als Transparentfarbe aus;         Bereiche dieser Farbe werden durchsichtig dargestellt.			
Vbernehmen	Einstellungen übernehmen.			



Das Objekt Bitmap kann keine TIF, GIF und andere Formate einbinden. Bei BMP-Dateien ist der maximale Speicherplatz des jeweiligen POLARIS Panels zu beachten.

Eingebettete BMPs mit weniger als 16 Bit Farbtiefe verursachen bei manchen Grafiktreibern einzelner Grafikkarten unter Windows 2000 und Windows XP ein Falschfarbenbild. Abhilfe: Bild in den 16 Bit oder 24 Bit Farbmodus wandeln.





Dialogfenster "Objekt Grafikliste", um bereits erstellten Grafiklisten dem Objekt zuzuweisen.			
Variable	Ist die Prozessverbindung zur/von der Steuerung.		
Separate Schreibvariable	Das Objekt ist ein Eingabefeld, ist nur eine Variable angegeben, erfolgt ein Lese-Schreib-Zugriff. Lesezugriff auf die Variable.		
Ausschließlich Ausgabefeld	Lesezugriff auf die Variable, keine Eingaben in der Runtime,		
Originalgröße verwenden	Originalgröße bedeutet, die Größenangaben in der Grafikliste. Die Größe des Objekts im Prozessbild kann nicht mehr geändert werden.		
Transparenz	Wählt eine Farbe des Bitmaps als Transparentfarbe aus; die Bereiche dieser Farbe werden durchsichtig dargestellt. Es ist bei allen hinterlegten Einzelgrafiken die gleiche Transparentfarbe zu wählen.		
Benutzerebenen aktiv/ <b>V</b> Minimale Benutzerebene	Beschränkt die Eingabe anhand der Berechtigungsstufe. Vorausgesetzt, dass in der Runtime Benutzerprofile hinter- legt sind. Falls nicht, wird die Einstellung übergangen.		
Vbernehmen	Einstellungen übernehmen.		

# Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x





#### Dialogfenster "Objekt Benutzeranzeige"

Stellt in der Runtime den angemeldeten Benutzer dar.

Zeigt den Benutzernamen und wenn aktiviert mit Benutzerebene an.

Die Bereiche können farblich verändert werden.

V Übernehmen

Einstellungen übernehmen.



Touchfeld einfügen

**Dialogfenster "Objekt Touchfeld"** ermöglicht die Bildschirmbereiche für die Toucheingabe vorzubereiten. Das Gestaltung des Touchfeldes kann geändert werden.

Igemein Beschriftung Gra	k Funktion			Vorschau	
Eddaten Bezeidmung Breite Höhe Links Oben	64 + + + + + + + + + + + + + + + + + + +	Rahmen Rahmenart Rahmenbreite 2D-Rahmenfarbe 3D-Rahmenfarbe (hel) 3D-Rahmenfarbe (dunkel)	Ohne Rahmen	UP	
Normal Gedrückt	•	Farbe (An) Farbe (Aus) Vanable			
Benutzerebenen aktiv minimale Benutzerebene					
Benutzerebenenabhängig	e Sichtbarkeit				
Benutzerzbenenisbhingig	e Sichtbarkeit				
Denutzerebenensthängg     Abbrev     Abbrev	e Sichtbarkeit		1 * 2 .		
Benutzerebenenskhingg      Abbrec     pennen Beschriftung Grz	e Sichtbarket hen ik Punktion		1 a x .	Vorschau	

#### Allgemeine Einstellungen

- Rahmenart (kein, 2D- oder 3D-Rahmen)
- Rahmenbreite
- Farbwerte f
  ür die unterschiedliche Bereiche (Rahmen, Fl
  äche gedr
  ückt/nicht gedr
  ückt)
- Virtuelle LED-Anzeige (Steuerung über zusätzliche Lesevariable)
- Benutzerzugriffssteuerung

#### Beschriftung

- Verwendung von Windows Zeichensätzen
- Einstellung von Zeichenstyle, Größe und Zeichenfarbe
- Ausrichtung im Objekt

gemein Beschriftung Gr	afk Funktion			Vorschau
efk (fiornal)	+ + +	Grafik (Gedrückt)		
Grafit skaleren Transparenz Farbe unter Maus Au Transparente Farbe	erichang KTJ ⊢∭X→I KIN	Grafik skaleren Transparenz Farbe unter Maus Transparente Farbe	Austichtung KTJ H⊂∭T→ KLJ	

⊾ ₩ Ж Ҹ

Elidauhu/ Tatereniatan	
Tataneniatan	
Sorderfunition	
furthermonal f	
Bt setzen	
Bit Arussetten	
Status (bertragen)	J
Later Later	
Wetschaften 12	
Development Development of skin	
0 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	
Zähler bei Ney Maxwert allocom	

# Grafik

- BMP bzw. JPG-Grafik einbinden
- Transparente Darstellung
- Ausrichtung im Objekt

#### Funktion

- Ohne Funktion
- Bildaufruf (mit Angabe eines Bildnamens)
- Tastenfunktion (Emulation eines Tastendrucks einer Funktionstaste)
- Sonderfunktion (Runtime-Funktionen aufrufen)
- Wertmanipulationen ( mit Angabe einer Variable)

# Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

#### Funktionen im Detail:

		Durch die Aktion "To	puchfeld drücken" werden:	
Bildaufruf	<b>V</b>	Das entsprechende Bild in der Runtime aufgerufen. Die Zuweisung arbeitet ausschließlich mit Bildnamen und macht einen eindeutigen Bildnamen notwendig.		
Tastenemulation		Ist die Tastenfunktion ausgewählt, wird in der Runtime die angegebene Funktions- oder Sondertaste emuliert. Das Touchfeld verhält sich wie eine Funktion- oder Sondertaste. Das Tastenbit im Transferblock und/oder Funktionsdefinition der ausgewählten Funktion- oder Sondertaste eingeschlossen.		
Sonderfunktion	<b>&gt;</b>	In der Runtime eine de	er Unterfunktionen aufrufen.	
	Unterfunktionen:	Benutzer anmelden	Öffnet die Benutzeranmeldung. Benutzer kann sich anmelden, wenn er als gültiger Benutzer dem System bekannt ist.	
		Benutzer abmelden	Meldet den angemeldeten Benutzer ohne weitere Meldung ab.	
		Seite aktive Alarme aufrufen	Zeigt dem Benutzer die Seite der aktiven Alarme an.	
		Seite Alarmhistorie aufrufen	Zeigt dem Benutzer die Seite der Alarmhistorie an.	
		Seite Betriebsmel- dungen aufrufen	Zeigt dem Benutzer die Seite der Betriebsmeldungen an.	
		Menü aufrufen	Ruft das Hauptmenü der BMS-Graf-Runtime auf, ohne Prüfung auf Benutzerberechtigung!	
		Dialog Landes- sprache aufrufen	Der Benutzer kann die Landessprache des BMS-Graf-Runtime Dialog einstellen.	
		Dialog Zeit/Datum stellen aufrufen	Öffnet das Dialogfenster der internen Uhr des POLARIS Panels, um Zeit und Datum einzustellen.	
		Dialog Benutzer- verwaltung aufrufen	Ruft die Benutzerverwaltung auf, ohne Prüfung auf Benutzerberechtigung.	
		Runtime verlassen/ Rückkehr zum OS	Nach einer Sicherheitsabfrage wird die BMS- Graf-Runtime verlassen, es wird keine Benutzerberechtigung geprüft.	
		System herunterfahren/ Shut down	Nach einer Sicherheitsabfrage wird das POLARIS Panel heruntergefahren, es wird keine Benutzerberechtigung geprüft.	
		Debug-Panel ein- /aus-schalten	Schaltet zu Testzwecken ein Debug-Panel ein-/aus. Zeigt Informationen zur Laufzeit an.	

Feld	aktiviert	Durch Aktion "Touchfeld Drücken" werden:		
Bit Setzen	<b>V</b>	Alle Bits der angegebenen Variablen auf High gesetzt.		
Bit zurücksetzen	<b>V</b>	Alle Bits der angegebenen Variablen auf Lo gesetzt.		
Bit Umschaltung	<b>V</b>	Alle Bits entgegen ihres Wertes gesetzt (Lo-→High, High-→Lo).		
Status übertragen	<b>V</b>	Alle Bits der angegebenen Variablen auf High gesetzt beim Loslassen alle Bits auf Lo gesetzt.		
Einrastfunktion	<b>V</b>	Alle Bits auf High und durch ein weiteres Mal alle Bits auf gesetzt.		
Wert erhöhen/ Wert verringern	<b>V</b>	Die angegebene Variable erhöht bzw. verringert sich um die im Feld Schrittweite.		
Bereichslimitierung aktiv	<b>V</b>	Minimalwertes bzw. Maximalwertes erreicht. Zählt beim Minimalwert bzw. Maximalwert weiter.		
Zähler bei Min-/Maxwert stoppen	<b>V</b>	Stoppt, wenn Minimalwertes bzw. Maximalwertes erreicht ist.		
Benutzerebene aktiv/ Minimale Benutzerebene	<b>V</b>	Beschränkt die Eingabe anhand der Berechtigungsstufe. Vorausgesetzt, dass in der Runtime Benutzerprofile hinter- legt sind. Falls nicht, wird die Einstellung übergangen.		



Um den Zugriff auf bestimmte Benutzer zu beschränken, ist es notwendig die Benutzerzugriffssteuerung des Touchfelds zu aktivieren. Je nach Einstellung ist das Touchfeld, bei Benutzerbeschränkung, unsichtbar oder nicht zu aktivieren.

#### 4.9.2 Darstellungswerkzeuge

$\oplus$ $\ominus$	Zoom-Funktionen
Ð	Vergrößert die Ansicht im Editorbereich.
Q	Verkleinert die Ansicht im Editorbereich.



Vbernehmen X Abbrechen	
Bildname	
Bild 01	
Bildnummer	
1 👗	
Hintergrundfarbe	
Startbild	
Benutzerebenen aktiv	
Minimale Benutzerebene	
0 - Administrator	-

Hier können die Grunddaten des Bildes geändert werden, näheres siehe Registerkarte Prozessbilder.

Bi Bi Airi

Funktions- und Sondertastenzuweisungen

- 🖉 Tas	ite ändern 🧹 Übernehmen 🗙 Abbrechen	
Taste	Funktion	
F1	Bildaufruf [Bild 02]	
F2	Ohne Funktion	
F3	Ohne Funktion	
F4	Ohne Funktion	
F5	Ohne Funktion	
F6	Ohne Funktion	
F7	Ohne Funktion	
F8	Ohne Funktion	
F9	Ohne Funktion	
F10	Ohne Funktion	
F11	Ohne Funktion	
F12	Ohne Funktion	
S1	Ohne Funktion	
S2	Ohne Funktion	
S3	Ohne Funktion	
S4	Ohne Funktion	
S5	Ohne Funktion	
S6	Ohne Funktion	
S7	Ohne Funktion	
S8	Ohne Funktion	
S9	Ohne Funktion	
S10	Ohne Funktion	
Shift-F1	Ohne Funktion	
Shift-F2	Ohne Funktion	
Shift-F3	Ohne Funktion	
Shift-F4	Ohne Funktion	
Shift-F5	Ohne Funktion	
Shift-F6	Ohne Funktion	

aste [F1]	_	
Ohne Funktion	Bildauswahl	
	Bild 02	-
Bildaufruf	Funktionsauswahl	
Sonderfunktion		-
	Variablenauswahl	
Bit setzen		*
Bit zurücksetzen	Einrastfunktion	
Bit Umschaltung		
Status übertragen		
Wert erhöhen	Bereichslimitierung aktiv	
Wert verringern	Minimalwert 0 m Zähler bei Min-/Maxwert stoppen	
Benutzerebenen aktiv	Zähler bei Min-/Maxwert stoppen Minimale Benutzerebene	

Je nach Typ des projektierten POLARIS Panels unterscheiden sich diese in der Anzahl.

Die Zuweisung der Tastenfunktion(en) ist auf das jeweilige Bild beschränkt, eine globale Tastenzuweisung ist nicht möglich.

- Ohne Funktion
- Bildaufruf
   (mit Angabe eines Bildnamens)
- Sonderfunktionen
   (Funktionen Runtime aufrufen)
- Wertmanipulationen (mit Angabe einer Variable)

#### Funktionen im Detail:

		Durch die Aktion "Tas	ste Drücken" wird:
Ohne Funktion			
Bildaufruf	<b>V</b>	Das entsprechende Bild	d in der Runtime aufgerufen.
		Die Zuweisung arbeitet	ausschließlich mit Bildnamen und macht
		einen eindeutigen Bildr	namen notwendig.
Sonderfunktion	<b>V</b>	In der Runtime eine der	r Unterfunktionen aufrufen.
Unte	erfunktionen:	Benutzer anmelden	Öffnet die Benutzeranmeldung.
			Benutzer kann sich anmelden, wenn er
			als gültiger Benutzer dem System
	-		bekannt ist.
		Benutzer abmelden	Meldet den angemeldeten Benutzer
			onne weitere Meldung ab.
		Seite aktive Alarme	Zeigt dem Benutzer die Seite der
	-	autruten	aktiven Alarme an.
		Seite Alarmhistorie	Zeigi dem Benutzer die Seite der
	-	aurruren	Alarmnistorie an.
		Selle Belliebsmei-	Zeigi dem Benuizer die Seile der
	-	Monü oufrufon	Betriebsmeidungen an.
		Menu autruten	Ruit das Hauptmenu der BMS-Grai-
			Runnine au, onne Phulung au Reputzerberechtigung
	-	Dialog Landos	Der Reputzer kann die Landessprache
		sprache aufrufen	des BMS Graf Runtime Dialog
		sprache autruien	einstellen
	-	Dialog Zeit/Datum	Öffnet das Dialogfenster der internen
		stellen aufrufen	Lihr des POLARIS Panels um Zeit und
			Datum einzustellen.
	-	Dialog Benutzer-	Ruft die Benutzerverwaltung auf, ohne
		verwaltung aufrufen	Prüfung auf Benutzerberechtigung.
		Runtime verlassen/	Nach einer Sicherheitsabfrage wird die
		Rückkehr zum OS	BMS-Graf-Runtime verlassen, es wird
			keine Benutzerberechtigung geprüft.
		System herunter-	Nach einer Sicherheitsabfrage wird das
		fahren/Shut down	POLARIS Panel heruntergefahren, es
			wird keine Benutzerberechtigung
			geprüft.
		Debug-Panel	Schaltet zu Testzwecken ein Debug-
		ein-/ausschalten	Panel ein-/aus. Zeigt Informationen zur
			Laufzeit an.

	Durch die Aktion "Taste Drücken" werden:
Bit Setzen	Alle Bits der angegebenen Variablen auf High gesetzt.
Bit zurücksetzen	Alle Bits der angegebenen Variablen auf Lo gesetzt.
Bit Umschaltung	Alle Bits entgegen ihres Wertes gesetzt (Lo $\rightarrow$ High, High $\rightarrow$ Lo).
Status übertragen	Alle Bits der angegebenen Variablen auf High gesetzt durch Loslassen alle Bits auf Lo gesetzt.
Einrastfunktion	Alle Bits auf High und durch ein weiteres Mal alle Bits auf Lo gesetzt.
Wert erhöhen/Wert verringern	Die angegebene Variable erhöht bzw. verringert sich um die im Feld Schrittweite.
Bereichslimitierung aktiv	Minimalwertes bzw. Maximalwertes erreicht Zählt beim Minimalwert bzw. Maximalwert weiter.
Zähler bei 💽 Min-/Maxwert stoppen	Stoppt, wenn Minimalwertes bzw. Maximalwertes erreicht ist.
Benutzerebene aktiv/  Minimale Benutzerebene	Beschränkt die Eingabe anhand der Berechtigungsstufe. Vorausgesetzt, dass in der Runtime Benutzerprofile hinter- legt sind. Falls nicht, wird die Einstellung übergangen.

# Visualisierungssoftware BMS-Graf-pro Version 7.x.x.x

Einstellungen / Raster

44

~	Übernehmen 🗙 Abbrech	en
Raste	er	
	Eingeschaltet	
	Abstand	
	10 🚔	
Frang		
	Eingeschaltet	
2	Abstand	
	10 🚔	

# Dialogfenster "Darstellung anpassen"

Linke Maustasteschaltet Grid ein/ausRechte Maustasteöffnet Dialogfenster

# Art und Abstand des Rasters Fangabstand bei Zeichnungselementen und Verschiebungen.

Einstellungen / Kopieren / Drehen

Bearbeitungsoptionen	
Vibernehmen 🗙 Abbrechen	
Kopiereinstellungen Verschiebung X 10 🐑 Pixel Verschiebung Y 10 🐑 Pixel	
-Drehungseinstellungen Winkel 45 ∲ Grad	

# Dialogfenster "Bearbeitungsoptionen"

Kopiereinstellungen

Legt die Position der Kopie beim Duplizieren fest.

#### Drehungseinstellungen

Legt Links- bzw. Rechtsdrehung um Winkel fest.

# 4.9.3 Bearbeitungswerkzeuge

Gruppieren Trennen	<b>.</b>	"Objekte zur Gruppe zusammenfassen"		
	<b>F</b>	"Gruppe auflösen"		
Vordergrund	<b>F</b>	"Objekt(e) eine Position nach vorn"		
		"Objekt(e) eine Position nach hinten"		
	۳.	"Objekt(e) in den Vordergrund"		
	-	"Objekt(e) in den Hintergrund"		
Ausschneiden	ø	"Objekt(e) ausschneiden"	(in Zwischenablage)	
Einfügen Duplizieren Löschen	<b>H</b>	"Objekt(e) kopieren"	(über Zwischenablage)	
	È	"Objekt(e) einfügen"	(von Zwischenablage)	
		"Objekt(e) duplizieren"	(ohne Zwischenablage)	
	×	"Objekt(e) löschen"	(nach Rückfrage)	
	È	"Bild als Bitmap kopieren"	(in Zwischenablage)	
Zentrieren		Objekte in Bildmitte zentriere	n	
Rückgängig	2	Macht vorrangegangene Akti (max. 10 pro Bild)	on rückgängig	

# 4.9.4 Objekt Bearbeitungsmodus

сс. сс	Ħ	"Normaler Markierungsmodus" mit "normalen" Selektierungsrahmen. Mögliche Aktionen: Verschieben, verkleinern, vergrößern.
çç	×	<b>"Objekteckpunkte bearbeiten"</b> im Punktebearbeitungsmodus Die Eckpunkte lassen sich neu positionieren.
·	2	"Objekte frei drehen" Der Drehpunkt kann verschoben werden und das Objekt um diesen Drehpunkt frei gedreht werden.

<b>B</b>	Objekt dreht sich im Uhrzeigersinn um den vorgegebenen Winkel
<b>S</b>	Objekt dreht sich gegen den Uhrzeigersinn um den vorgegebenen Winkel
<b>i</b>	"Objekt(e) vertikal spiegeln"
<b>_</b>	"Objekt(e) horizontal spiegeln"

# 4.10 Sichtbarkeit von Objekten



Es ist möglich die Sichtbarkeit jedes Objektes über eine zusätzliche Prozessverbindung (Variable) zu steuern.

.ntDarkeit	Abbrach		
V Ubernehmen	X Abbreche	n	
Aktion			_
Keine			-

V Überneh	men 🗙 Abbre	then
Aktion		
Bit-Orientiert		
Variable		
Rohrsegment :		
Objekt ist sichtb	ar wenn	
		_ 0 -

# Sichtbarkeit Vibernehmen Abbrechen Aktion Image: Comparison of the second s

#### Keine Aktion

Das Objekt ist immer sichtbar.

#### VORSICHT:

Auf Gruppenobjekte angewendet, werden alle enthaltenen Objekte zurückgesetzt (auf "keine").

#### **Bitorientierte Aktion**

Das angegebene Bit der angegebenen Variablen wird auf 0 oder 1 geprüft.

Ergebnis "wahr" Ergebnis "nicht wahr" Objekt sichtbar Objekt nicht sichtbar

# Wertorientierte Aktion

Prüfung des Werts der Variablen.

Ergebnis "wahr" Ergebnis "nicht wahr" Objekt sichtbar Objekt nicht sichtbar

#### 4.10.1 Füllfarbe bzw. Stiftfarbe zuweisen

		Farbtabelle	RGB-Farben	
Füllfarbe	bei Text = Hintergrund		Vorschau	
J Stiftfarbe	"Stiftfarbe wählen" bei Text = Textfarbe	RGB-Farben Transparenz	Rot 243 Grün 0 Blau 0	

#### 4.10.2 Füllmuster zuweisen

Füllmuster	"Füllmuster wählen"

#### 4.10.3 Stiftmuster zuweisen

	"Stiftfarbe/Textfarbe	wähle	n"
	Auswahl zwischen:		Linie
			Punkte
Stiftmuster			Strich-Punkt
			Strich-Strich
	Anmerkung: Das Stiftmuster wird verwendet. Bei einer ar	auss ndere	chließlich bei einer Stiftbreite von einem Dot n Stiftbreite ist der Stift immer durchgezogen.

#### 4.10.4 Stiftbreite zuweisen

Stiftbreite	"Stiftbreite wählen"
,4035,	Stiftbreite von 1 bis 11 in 2er Schritten.

# 4.11 Objektbaum mit verwendeten Variablen

Objektbaum 早			
🔳 Obje	ektliste		
<u>6.6</u>	Bitma	ip	
0	Polyg	ion	
<b>2</b>	Bargr	af	
·····	Bitma	ip	=
····· <u>Fr</u> @	Bitma	p	
<b>E</b> £	Bitma	ip	
<u>64</u>	Bitma	ip	
<u>Fr</u> @	Bitma	p	
	Bitma	ip.	
	<ul> <li>Bitma</li> </ul>	ip 	
	> Bitma	ip ip	
- <u>1</u>	Crafil	ip dista	
	Grafi	diste	
	Grafi	diste	
	Gram	alb cc	
<b>f</b>	Grafi	diste	
<b>6</b> 7	Grafi Grafi	kliste kliste	-
	Grafi Grafi	kliste kliste	Ŧ
ති ති Variable	Grafi Grafi	kliste kliste	Ŧ
집 Variable Variable	Grafi Grafi	diste diste Adresse	+
Variable Variable Füllstand F	Grafi Grafi nn Kessel	kliste kliste Adresse 111	•
Variable Variable Füllstand H Rohrsegm	Grafi Grafi nn Kessel ent 1	diste diste Adresse 111 117	•
교 Variable Variable Füllstand H Rohrsegm Rohrsegm	Grafil Grafil nn Kessel ent 1 ent 2	diste diste Adresse 111 117 117	•
Variable Variable Füllstand P Rohrsegm Rohrsegm	Grafil Grafil nn Kessel ent 1 ent 2 ent 5	diste diste Adresse 111 117 117 117	• E
Variable Variable Füllstand P Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm	Grafil Grafil Inn Kessel ent 1 ent 2 ent 5 ent 6	diste diste Adresse 111 117 117 117 117 117	• E
Variable Variable Füllstand H Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm	Grafil Grafil Mn Kessel ent 1 ent 2 ent 5 ent 6 ent 4	diste diste Adresse 111 117 117 117 117 117 117	
Variable Variable Füllstand H Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm	Grafil Grafil Grafil ent 1 ent 2 ent 5 ent 6 ent 4 ent 3	diste diste Adresse 111 117 117 117 117 117 117 11	
Variable Variable Füllstand P Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Ventile Ist	Grafil Grafil Inn Kessel ent 1 ent 2 ent 5 ent 6 ent 4 ent 3 /Soll	diste diste Adresse 111 117 117 117 117 117 117 11	
Variable Variable Füllstand I Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Ventile Ist Ventile Ist	Grafil Grafil Grafil ent 1 ent 2 ent 2 ent 5 ent 6 ent 4 ent 3 /Soll	diste diste Adresse 111 117 117 117 117 117 117 11	
Variable Variable Füllstand P Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Ventile Ist Ventile Ist Ventile Ist	Grafil Grafil Grafil ent 1 ent 2 ent 5 ent 6 ent 4 ent 3 /Soll /Soll	diste diste Adresse 111 117 117 117 117 117 117 11	
Variable Variable Füllstand I Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Rohrsegm Ventile Ist Ventile Ist Ventile Ist Ventile Ist	Grafil Grafil Grafil ent 1 ent 2 ent 5 ent 6 ent 4 ent 3 /Soll /Soll /Soll	diste diste Adresse 111 117 117 117 117 117 117 11	

#### Liste aller im Bild verwendeten Objekte:

Das in der Objektliste an erster Stelle stehende Objekt ist auch das erste gezeichnete Objekt. Diese liegt im Bildhintergrund.

Jedes Objekt ist mit einem Symbol dargestellt.

Das Symbol "Auge" zeigt, ob bei einer Einstellung die Sichtbarkeit hinterlegt ist.

Ist bei einem Objekt die Einstellung "Sichtbarkeit" gesetzt, so zeigt sich bei allen übergeordneten Gruppenobjekten das Symbol "Sichtbarkeit".

Ein zugeordneter Objektname vereinfacht die Struktur im Objektbaum.

Selektiert man ein Objekt im Arbeitsbereich, ist im Objektbaum die entsprechende Zeile markiert.

#### Unterer Bereich:

Zeigt alle verwendeten Variablen im Bild an. Ist ein Eintrag selektiert, sind alle Objekte markiert, die eine Referenz auf die Variable besitzen.

In der Liste sind auch Referenzen der Funktionstasten auf die Variablen enthalten. Diese werden beim Selektieren einer Variablen nicht angezeigt.

# 5 Projektübertragung

#### Es gibt drei Möglichkeiten zur Datenübertragung:

- über serielle Schnittstelle
- über BARTEC Ex-i USB-Stick
- über FTP-Übertragung über Ethernet



Vor der Übertragung des Projekts in das POLARIS Panel sollte unbedingt eine Sicherungskopie des Projekts erstellt werden, um später Änderungen am Projekt durchführen zu können.

#### Hintergrund:

Ein übertragenes Projekt kann nicht mehr zurückgelesen werden, d. h. dass es nicht mehr bearbeitet und geändert werden kann. Mit einer Sicherungskopie können nachträglich Änderungen am Projekt erfolgen und wieder in das POLARIS Panel übertragen werden.

# 5.1 Projektübertragung "serielle Schnittstelle"





Die POLARIS Autostart Software wird beim Start des POLARIS Panels ausgeführt.

Die Anwendung öffnet sich nach einem Tastendruck oder durch einen Klick ins Fenster.

POLARIS Autos	start/Download	×
COM Download	COM-Download	
USB Download	Save number for Download	
5 FTP Download		
Autostart		
	Waiting for connection	×

- Stationsnummer einstellen und Download-Server aktivieren.
- Download in der BMS-Graf-pro mit 🛅 starten.

#### Auswahl der COM-Schnittstelle im PC:

Es können nur Schnittstellen ausgewählt werden, die vom Betriebssystem als "freigegeben" gekennzeichnet sind. Ist die Baudrate oberhalb 57600 bps eingestellt, kann sich die Gesamtlaufzeit der Projektübertragung verlängert da vermehr Übertragungsfehler auftreten können.

Abbrechen	X Abbruch	
Schnittstelle		
COM1		-
Seschwindigkeit		
19200		

Die POLARIS Panel Nummer vom Download-Server eintragen. Jedes POLARIS Panel besitzt eine Nummer mit der es eindeutig in einem Netzwerk adressiert werden kann. Im POLARIS Panel ist bei der Auslieferung die Nummer "1" eingestellt (jederzeit änderbar). Anmerkungen: Bei Übertragungen über eine TTY-Schnittstelle kann eine Baudrate von weniger als 19200 bps notwendig werden, da zum Teil einige Schnittstellenkonverter, zum Teil die Leitungslänge die Übertragungsqualität beeinträchtigen. Aufgrund der durch Bitmaps verursachten erhöhten Datenmenge, die in das POLARIS Panel übertragen werden muss, ist mit einer langen Übertragungszeit zu rechnen. Eine Übertragung des Projektes über eine RS485 (Halbduplex) und über die PROFIBUS-DP Schnittstelle ist nicht möglich.

# 5.2 Projektübertragung "USB-Stick"



- Ein mit BMS-Graf-pro bespielter BARTEC USB-Stick am eigensicheren USB-Port einstecken und Übertragung starten.
- Die BMS-Graf-Runtime startet automatisch, wenn das Projekt erfolgreich übertragen wurde.

# 5.3 Projektübertragung "Ethernet"

<u>*</u>	POLARIS Autostart Version 21.0.0	Die POLARIS Autostart Software wird beim Start des POLARIS Panels ausgeführt. Die Anwendung öffnet sich nach einem Tastendruck oder Klick ins Fenster.
	<ul> <li>POLARIS Autostart/Download</li> <li>COM Download</li> <li>US8 Download</li> <li>FTP Download</li> <li>FTP Download</li> <li>Autostat</li> </ul>	POLARIS Autostart/Download       Image: Comparison of the comp
	Daten vom BMS-Graf-pro zum POLARIS Pa	nel übertragen
	– FTP-Server starten.	
	<ul> <li>Ist der FTP-Server einmal nach dem Ei iederzeit, ohne dass der FTP-Server erne</li> </ul>	nschalten gestartet, kann eine Datenübertragung eut starten muss, erfolgen.
	<ul> <li>Im BMS-Graf-pro den Button 🛃 drücke</li> </ul>	n und Vübertragung starten
	Projekt mit FTP-Protokoll übertragen	Übertragungsfortschritt Gesamlfottschritt 872 Löschen der alten Daten auf BARTEC USB-Stick 0%
	– Die BMS-Graf-pro sucht im Netzwerk nac	h dem POLARIS und stellt Verbindung her.
	<ul> <li>Läuft die BMS-Runtime noch, wird diese I</li> </ul>	peendet.
	<ul> <li>Das BMS-Graf-pro löscht die Dateien im notwendigen Dateien in das POLARIS.</li> </ul>	Projekt-Verzeichnis des POLARIS und kopiert alle
	<ul> <li>Das BMS-Graf-pro loggt sich aus und die</li> </ul>	BMS-Runtime wird automatisch gestartet.
	Nach erfolgreichem Transfer erscheint folge	endes Fenster:
	Information Weiter Übertragung erfolgreich.	Übertragung mit weiter abschließen.
	Bei fehlerhaftem Transfer erscheint folgend	les Fenster:
	Information	
	Gerät [] nicht erreicht oder nicht vorhanden.	Übertragung mit 🔛 Weiter 📘 abschließen.
		<b>-</b> X

# 6 Zielsystem POLARIS Panel

# 6.1 Gerätestart

Nach Anlegen der Betriebsspannung bootet das POLARIS Panel in XP Embedded oder in XP Professional.

Der Benutzer [administrator] mit Passwort [22021963] wird automatisch angemeldet, es ist keine Eingabe notwendig. Der Explorer startet und im Autostart wird das Autostart-Menü ausführt.

# 6.2 Autostart-Menü

#### Startbildschirm:



Wird keine Taste gedrückt, wird die zuvor ausgewählte Anwendung gestartet. Das kann sein:

- a: BMS-Graf-Runtime
- b: Internet Explorer
- c: Remote Desktop

Bei einem Tastendruck oder Klick innerhalb von 5 Sekunden nach Erscheinen des Startbildschirms sind folgende Einstellungen möglich:



Download des BMS-Graf-pro Projektes über die serielle Schnittstelle

#### Übertragung der BMS-Graf-pro Projektdaten vom BARTEC USB-Stick auf das POLARIS.



Die BMS-Graf-Runtime startet automatisch, wenn das Projekt erfolgreich übertragen wurde.

FTP-Übertragung im BMS-Graf-pro starten.

POLARIS Autostart/Download     COM   Download     USB   Download     P-Address:   10.0.51.80;   12.168.206.1;   12.168.89.1;   Please start FTP Server     Please start FTP Server
<ul> <li>Den FTP-Server starten.</li> <li>Ist der FTP-Server einmal na</li> </ul>

🗠 POLARIS Autostart/Download		
COM Download	FTP-Download	
	IP-Address : 10.0.51.80; 192.168.206.1;	192.168.89.1;
USB Download	Please start FTP Server FTP Server running,	
FTP Download	waiting for connection	
Autostart		
		×

- Ist der FTP-Server einmal nach dem Einschalten gestartet, kann eine Datenübertragung jederzeit ohne erneutes Starten des FTP-Servers durchgeführt werden.
- Die BMS-Graf-Runtime wird automatisch beendet und nach Übertragung gestartet.

#### Einstellen der automatisch zu startenden Anwendung.

	COM Download	Autostart options
-	USB Download	BMS-Graf-Runtime
	ETP Download	Remote Desktop
	Autostart	Internet Explorer

In den Autostart Optionen wird die Standardanwendung ausgewählt, die sofort und beim nächsten Starten des Gerätes automatisch gestartet werden soll. Die Einstellungen in den Anwendungen (Remote Desktop und Internet Explorer) sind in den entsprechenden Programmspezifischen Option zu parametrieren.

# 6.3 BMS-Graf-Runtime

Startbildschirm:



Erscheint nach dem Starten der BMS-Graf-Runtime.

Die Runtime zeigt diese Fenster solange das Visualisierungsprojekt lädt.

Das Fenster schließt sich, wenn alle Daten geladen sind.

Die Startseite des BMS-Graf-Projektes zeigt ein Beispiel:



# 6.3.1 Tastenbelegung



Mit der ,l'-Taste wird in den Alarm-, Historie- oder Meldungsschirm umgeschaltet werden.



Mit der ,ESC'-Taste gelangt man wieder zurück in das Prozessbild.



Bei POLARIS Panels ohne Tastatur bzw. eingeschränkter Tastatur muss in das Projekt ein entsprechendes Objekt "Touchbutton" eingefügt werden.

# 6.4 Runtime-Menü

Benutzer an-/abmelden		
Benutzer Administr Passwort Bitte Pas	ator V	
Anmelden und zurück	Abmelden und zurück	
Menü aufrufen	Passwort ändern	
	Abbrechen	



Sind Benutzer angelegt, erfolgt vor dem Öffnen des Menüs ein Login. Es ist ausschließlich Benutzer mit der Eigenschaft "Administrator der Runtime" eingestellt und ist berechtigt das Menü auf diesem Weg zu öffnen.

#### Öffnen des Runtime-Menüs

Mit den Optionen:

- Benutzerprofile ändern
- Datum und Uhrzeit (Panel) ändern
- Landessprache einstellen
- Programmeinstellungen ändern
- Runtime beenden
- System herunterfahren



Navigieren durch die Menüpunkte

Menüeintrag aktivieren

Mit der ,ESC'-Taste gelangt man wieder zurück in das Prozessbild.



Bei POLARIS Panels ohne Tastatur bzw. eingeschränkter Tastatur muss in das Projekt ein entsprechendes Objekt "Touchbutton" eingefügt werden.

#### 6.4.1 Benutzerverwaltung



Benutzer können im POLARIS Panel verändert, gelöscht oder angelegt werden.

Dies dient der Anpassung des Systems ohne dass ein erneuter Download notwendig ist.

Änderungen sind auf das POLARIS Panel beschränkt.



Mit der ,ESC'-Taste gelangt man wieder zurück in das Runtime-Menü.

#### 6.4.2 Benutzerdaten ändern/erstellen

Name	Administrator
Passwort	Bitte Passwort eingeben
Passwort (wiederholen)	Bitte Passwort wiederholen
Benutzernummer	0
Benutzerebene	0 - Administrator
Auto Logout nach 0 Minuten	
🗸 Administrator für Runti	ne

Der Name und die Benutzernummer muss bei der Erstellung des Benutzers eingegeben werden und sind nachträglich nicht mehr änderbar.

#### Hintergrund:

Über den Benutzernamen meldet sich der Benutzer in der BMS-Graf-Runtime an und die Benutzernummer wird im Bedarfsfall zur Steuerung gesendet.

Das **Passwort** kann voreingestellt vergeben werden, ist in der BMS-Graf-Runtime vom jeweiligen Benutzer änderbar.

Die Benutzerebene wird zur Aktionsfreischaltung bei Bildwechsel und Eingabefeldern verwendet.

Ein Auto Logout kann aktiviert werden, um einen Benutzer automatisch abzumelden, wenn keine Eingabe in der angegebenen Zeit erfolgt. Der Benutzer muss sich danach erneut anmelden. Ist kein Auto Logout angewählt, bleibt der Benutzer angemeldet bis er sich abmeldet oder das Gerät heruntergefahren wird.

Ist der Administrator der Runtime angewählt, kann dieser Benutzer in das BMS-Graf-Runtime Menü wechseln, Änderungen vornehmen und das Gerät herunterfahren.



Mit der ,ESC'-Taste gelangt man wieder zurück zur Benutzerverwaltung.

#### 6.4.3 Uhrzeit/Datum



Übernehmen	schreibt die eingestellten Werte in den internen Systemuhrenbaustein
Zurück	Einstellungen werden verworfen.



Das Eingabeformat des Feldes "Uhrzeit und Datum" ist je nach Betriebssystem länderspezifisch formatiert. Da auf den POLARIS Panels ein englischsprachiges Betriebssystem installiert ist, ist die Eingabe nach englischer Schreibweise erforderlich.

#### 6.4.4 Landessprache



Einer vorhandenden Sprachen kann mit Auswahl der Landesflagge eingestellt werden.

Übernehmen setzt alle Systemtexte auf die eingestellte Landessprache.

Abbrechen Einstellungen werden verworfen.



Die Einstellungen betreffen ausschließlich die Texte der Runtime. Texte im Anwenderprojekt müssen separat eingestellt werden.
#### 6.4.5 Programmeinstellungen

	Programm	einstellung	jen		
┌ Schnittstellenparameter P	rozessverbindung	Runtime-Ein	stellungen —		
ModbusTCP Client		HB-Manager	r ke	einer	-
Protokoliwartezeit [ms]	2000	HB-An-Zeit	1	5 min	•
IP Adresse	localhost	Debug P	anel anzeigen		
IP Port	502	Alarmsy	mbol anzeigen storie aktiviert		
Byteausrichtung	Low-Byte, High-Byte 📃	Kommun	nikationsblock logge	en	
Wortausrichtung	Low-Word, High-Word	Tastend	lruck loggen nikationsfehler logg	jen	
		- Schnittstelle	nparameter Barco	de-Scanner	
		Schnittstelle		OM2	-
		Baudrate	9	600	•
		Datenbits	8		•
		Stoppbits	1		-
		Parität	K	eine	
			Abbrechen	Übernehmer	,

Auswahlfenster "Schnittstellenparameter Prozessverbindung" - können je nach Einstellung im BMS-Graf-pro-Projekt geändert werden.

Ändern möglich Einstellungen werden auf dem Gerät separat gesichert und bei Starten geladen.

Ändern nicht möglichverwendet ausschließlich die Einstellungen aus dem Projekt.In diesem Fall zeigt dieser Dialog die Parameter nur an.

#### Auswahlfenster "Runtime-Einstellungen" - zur Fehlersuche

Einzelne Einstellungen, wie z. B. Loggen der Kommunikationsblöcke, kann zu erheblichen Geschwindigkeitsproblemen führen. Daher sind diese Einstellungen nur bei der Fehlersuche während der Inbetriebnahme zu verwenden.

Auswahlfenster "Schnittstelleneinstellungen Barcode-Scanner" - bei Anschluss eines z. B.: Barcode-Scanner an das POLARIS Panel.

Die Daten des angeschlossenen Gerätes gelangen in Eingabefeld das als Barcodeeingabe im aktuell dargestellten Bild markiert ist. Sendet das Gerät als letztes Zeichen ein <CR> wird der Inhalt des Eingabefeldes automatisch an die Steuerung weitergesendet.

Übernehmen alle Einstellungen werden aktiviert und der Dialog geschlossen.

Abbrechen Einstellungen werden verworfen und der Dialog geschlossen.

#### 6.4.6 Zurück zu Runtime

Schließt das Menü und kehrt zur Runtime zurück.

#### 6.4.7 Runtime verlassen



#### Beenden der Runtime

Nach einer Sicherheitsabfrage wird die Runtime beendet und der Windows Desktop geht auf.



Der Windows-Desktop (explorer.exe) wird während der Ausführung der Runtime nicht ausgeführt, bzw. ist geschlossen.

# 6.4.8 System abschalten



Das POLARIS Panel (System) wird nach einer Sicherheitsabfrage heruntergefahren, so dass das Gerät abgeschaltet werden kann.



Das POLARIS Panel muss bevor es spannungsfrei geschaltet wird, heruntergefahren werden.

# 7 Verbindung zur Steuerung

# 7.1 Ankopplung MODBUS RTU

Folgende Ankopplungen wurden bereits realisiert:

- Telemechique TSX-Serie mit Kommunikationsprozessor TSXSCG1131
- APRIL
- AEG A-Serie mit Modbus-Modul
- AEG Modicon mit Modbus Plus zu Modbus RTU Bridge
- AEG Quantum
- Allen Bradley SLC500 mit Pro Soft Modul (3150MCM)
- Allen Bradley PLC5/40 oder PLC5/60 mit Kommunikationsboard/-modul 17-71-DBMM
- HIMA H51
- HIMA H41
- HIMA H11
- Yokogawa SMCC Micro XL mit Kommunikationsprozessor PX1
- GE-FANUC mit Kommunikationsprozessor CMM311E

# 7.1.1 Verwendete Modbus Funktionscodes

Funktionscode 3 "READ HOLDING REGISTERS"

Anforderung:

SLAVE	FUNC.	DATA	DATA	LEN HI	LEN LO	ERROR	ERROR
ADDR	CODE	START	START			CHECK	CHECK
		HI	LO			CRC16	CRC16
1	3	00	00	00	02	XX	XX

Antwort:

SLAVE	FUNC.	BYTE	HI	LO	HI	LO	ERROR	ERROR
ADDR	CODE	COUNT	DATA	DATA	DATA	DATA	CHECK	CHECK
1	3	04	01	02	03	04	XX	XX

Funktionscode 16 "PRESET MULTIPLE REGISTERS"

Anforderung:

SLAVE	FUNC.	DATA	DATA	LEN HI	LENLO	BYTE	HI	LO	HI DATA	LO	ERROR	ERROR
ADDR	CODE	START	START			CNT	DATA	DADA		DATA	CHECK	CHECK
		HI	LO								CRC16	CRC16
1	10	00	00	00	02	04	01	02	03	04	XX	XX

Antwort:

SLAVE	FUNC.	DATA	DATA	LEN HI	LEN LO	ERROR	ERROR
ADDR	CODE	START	START			CHECK	CHECK
		HI	LO			CRC16	CRC16
1	10	00	00	00	02	ХХ	ХХ

# 7.1.2 Besondere Bemerkungen

Das Modbus-RTU Protokoll ist ein sehr fehlerintolerantes Protokoll, das heißt, wenn ein Fehler auftritt wegen z.B.:

- falscher Baudrate, Datenbitlänge, Parität, Stoppbits
- der Prüfsumme
- der Slave-/Stationsnummer

wird eine Anfrage nicht beantwortet. Deshalb ist es wichtig alle Einstellungen eingehend zu prüfen.

Da die Einstellungen in der Steuerung je nach Typ sehr unterschiedlich sind, muss an dieser Stelle auf die einzelnen Handbücher der Hersteller verwiesen werden.

Mögliche Schnittstellenarten: RS232, TTY oder RS 422.

# Beschreibung MODBUS RTU Interpreter (Master)

Die Software BMS-Graf-pro enthält zwei MODBUS RTU Interpreter (Master).

# MODBUS RTU Interpreter (Master) Adresslage 40001

Aus der Historie wurde der erste MODBUS RTU Interpreter (Master) beibehalten.

Die in der Software BMS-Graf-pro eingegebene Adresse "40001" entspricht im MODBUS Protokoll der Adresse "0". Der Adressbereich ist definiert von Adresse "40001" bis Adresse "49999". Alle Adressbereichsverletzungen werden im POLARIS Panel als fehlerhaft abgefangen. Grundsätzlich muss auf die Adressenlage in der Steuerung geachtet werden. Das heißt, die weitere Zuordnung MODBUS Adresse zur Adresse in der Steuerung ist den jeweiligen Handbüchern der Steuerung zu entnehmen.

Dieser Interpreter sollte für neue Projekte nicht mehr verwendet werden.

# MODBUS RTU Interpreter (Master) Adresslage 0

Zur besseren Zuordnung der Adresslage wurde dieser MODBUS RTU Interpreter (Master) entwickelt.

Die in der Software BMS-Graf-pro eingegebene Adresse "00000" entspricht im MODBUS Protokoll der Adresse "0". Der Adressbereich ist definiert von Adresse "00000" bis Adresse "65535". Grundsätzlich muss auf die Adressenlage in der Steuerung geachtet werden. Das heißt, die weitere Zuordnung MODBUS Adresse zur Adresse in der Steuerung ist den jeweiligen Handbüchern der Steuerung zu entnehmen.

Es sollte darauf geachtet werden, dass die Adressen der verwendeten Variablen in einem engen Bereich liegen um vermehrte und zeitaufwendige Schreib- und Lesezugriffe zu vermeiden.

# Beschreibung MODBUS RTU Interpreter (Slave)

Die Software BMS-Graf-pro enthält zwei MODBUS RTU Interpreter (Slave).

#### MODBUS RTU Interpreter (Slave) Adresslage 40001

Aus der Historie wurde der erste MODBUS RTU Interpreter (Slave) beibehalten. Die in der Software BMS-Graf-pro eingegebene Adresse "40001" entspricht im MODBUS Protokoll der Adresse "0". Der Adressbereich ist definiert von Adresse "40001" bis Adresse "42000". Alle Adressbereichsverletzungen werden im POLARIS Panel als fehlerhaft abgefangen und es erfolgt keine Antwort zur Steuerung. Grundsätzlich muss auf die Adressenlage in der Steuerung geachtet werden. Das heißt, die weitere Zuordnung MODBUS Adresse zur Adresse in der Steuerung ist den jeweiligen Handbüchern der Steuerung zu entnehmen.

Dieser Interpreter sollte für neue Projekte nicht mehr verwendet werden.

#### MODBUS RTU Interpreter (Slave) Adresslage 0

Zur besseren Zuordnung der Adresslage wurde dieser MODBUS RTU Interpreter (Slave) entwickelt. Die in der Software BMS-Graf-pro eingegebene Adresse "00000" entspricht im MODBUS Protokoll der Adresse "0". Der Adressbereich ist definiert von Adresse "00000" bis Adresse "01999". Es steht ein Adressbereich von maximal 2000 Registern zur Verfügung. Alle Adressbereichsverletzungen werden im POLARIS Panel als fehlerhaft abgefangen und es erfolgt keine Antwort zur Steuerung. Grundsätzlich muss auf die Adressenlage in der Steuerung geachtet werden. Das heißt, die weitere Zuordnung MODBUS Adresse zur Adresse in der Steuerung ist den jeweiligen Handbüchern der Steuerung zu entnehmen.

Es sollte darauf geachtet werden, dass die Adressen der verwendeten Variablen in einem engen Bereich liegen um vermehrte und zeitaufwendige Schreib- und Lesezugriffe zu vermeiden.



Bei Slave-Ankopplungen sollten aus Gründen der Bearbeitungsgeschwindigkeit nicht mehr als g! 3- 4 Panels in Reihe geschaltet werden.

#### 7.1.3 Schnittstellenparameter Prozessverbindung

	Programmeinstellungen						
C Schnittstellenparameter Pr	ozessverbindung	Runtime-Einstellungen	]				
Modbus RTU Maste	r	HB-Manager	keiner 🗾				
Schnittstelle	COM1	HB-An-Zeit	15 min 💌				
Baudrate	9600 🔽	Debug Panel anzeigen					
Datenbits	8	Alarmsymbol anzeigen					
Stoppbits	1 🔽	Kommunikationsblock lo	ggen				
Parität	Keine	Tastendruck loggen					
Protokoliwartezeit [ms]	500 🔽		oggen				
Zeichenwartezeit [ms]	5 🔽	Schnittstellenparameter Bar	code-Scanner				
Stationsnummer	1	Schrittstelle	COM2				
Byteausrichtung	Low-Byte, High-Byte 📃	Baudrate	9600 👤				
Wortausrichtung	Low-Word, High-Word	Datenbits	8				
		Stoppbits	1				
		Parität	Keine				
		Abbrechen	Übernehmen				

Verbindungsparameter	
V Übernehmen 🗙 Abbrecher	
🕅 In Runtima nicht ändarbar	
Schnittstelle	
COMI	· )
Baudrate	
9600	•
Datenbits	
8	•
Stoppbits	
1	-
Parität	
Keine	*
Protokollwartezeit [ms]	
500	-
Zeichenwartezeit [ms]	
200	•
Stationsn immer	
1	1
De transmisister an	
Byteausrichtung	
Low-byte, high-byte	
Wortausrichtung	
Low-Word, High-word	•

# 7.1.4 Fehlermeldungen

Beispiel eines Fehlerfensters:

Kommunikation 14:01:09 Treiber Wartezeit abgelaufen

# Mögliche Fehlermeldungen:

Meldung	Ursache	mög	iche Behebung
Wartezeit abgelaufen	Verbindungsaufbau mit der SPS fehlgeschlagen		Verbindungskabel überprüfen, eventuell nicht angeschlossen oder fehlerhaft Schnittstellenparameter überprüfen Slavenummer überprüfen Funktionscodes in der SPS parametriert?
Kein Projekt vorhanden	Der Interpreter hat keine Projektile im Terminal gefunden.	-	Download wiederholen
Projekt fehlerhaft	Der Interpreter hat Fehler im Projektfile gefunden, letzter Download war fehlerhaft	_	Download wiederholen

# 7.2 Ankopplung an OMRON Host-Link-Protokoll

# Unterstützte SPS-Anlagen:

- OMRON SYSMAC CPM1/CPM1A
- OMRON SYSMAC SRM1
- OMRON SYSMAC CQM1
- OMRON SYSMMAC C200HE/-HG/-HX
- OMRON SYSMAC CV/CVM1

# 7.2.1 Besondere Bemerkungen

Notwendige Einstellungen in der SPS, um Daten über die RS 232 (nicht Programmierschnittstelle) zu übertragen, sind:

Wort	Bit(s)	Funktion		
DM6645	0007	Schnittstellen-Einstellungen 00: Standard (1 Startbit, 7 Datenbits, gerade Parität, 2 Stoppbits, 9600 Baud) 01: Einstellungen in DM6646		
	0811	Verbundworte für 1:1-Kommunikation 0 : LR00 bis LR63 1 : LR00 bis LR31 2 : LR00 bis LR15		
	1215	Kommunikationsbetriebsart 0 : Host-Link-Protokoll 1 : RS-232C (frei definiertes Protokoll) 2 : 1:1-Kommunikations-Slave 3 : 1:1-Kommunikations-Master		
DM6646	0007	Baud-Rate 00 : 1200 Baud; 02 : 4800 Baud; 03 : 9600 Baud; 04 : 19200 Baud		
	0815	Rahmenformat (Start / Daten / Stopp / Parität)         00 : 1 / 7 / 1 / Gerade       01 : 1 / 7 / 1 / Ungerade       02 : 1 / 7 / 1 / Keine         03 : 1 / 7 / 2 / Gerade       04 : 1 / 7 / 2 / Ungerade       05 : 1 / 7 / 2 / Keine         06 : 1 / 8 / 1 / Gerade       07 : 1 / 8 / 1 / Ungerade       08 : 1 / 8 / 1 / Keine         09 : 1 / 8 / 2 / Gerade       10 : 1 / 8 / 2 / Ungerade       11 : 1 / 8 / 2 / Keine		
DM6647	0015	Übertragungsverzögerung (Host-Link-Protokoll) 0000-9999 (BCD): Einstellung in Einheiten von 10 ms, z. B.: Einstellung von 0001 gleich 10 ms		

DM6648	0007	Knotenpunkt-Nr. (Host-Link-Protokoll) siehe auch "SPS-Stationsnummer" im Interpretersetup 00 bis 31 (BCD)
	0811	Startcode aktiviert (RS-232C) 0 : Deaktiviert 1 : Aktiviert
	1215	Endecode aktiviert (RS-232C) 0 : Deaktiviert (Anzahl der empfangenen Bytes) 1 : Einstellung spezieller Endecodes 2 : CR, LF
DM6649	0007	Startcode (RS-232C) 00 bis FF(binär)
	0815	<ul> <li>Bit 12 bis 15 des Datenwortes DM 6648 auf 0 gesetzt: Anzahl der empfangenen Bytes 00 : Vorgabeeinstellung (256 Bytes) 01 bis FF : 1 bis 255 Bytes</li> <li>Bit 12 bis 15 des Datenwortes DM6648 auf 1 gesetzt: Endecode (RS-232C)) 01 bis FF (binär)</li> </ul>

Alle notwendigen Einstellungen sind fett markiert.



Die Pinbelegung von der RS232-Schnittstelle der SPS ist nicht mit der Normbelegung beschaltet. SPS oder POLARIS Panel können beim Anschluss mit einer RS232-Belegung beschädigt werden!

# Anmerkung:

Einige Adressen (z. B.: Einstellungen der Schnittstellen) lassen nur Schreibzugriffe vom POLARIS zu, wenn der DIL-Schalter (bei CQM1 CPU21 Nummer 1) MEMORY PROTECT entsprechend eingestellt ist. Andere Bereiche lassen nur Schreibzugriffe zu, wenn die SPS in einem bestimmten Modus (RUN / MONITOR / PROGRAMM) betrieben wird.

# 7.2.2 Beschreibung OMRON Interpreter (Master)

Aufgrund der 16-Bit Adressierung (entsprechen 5 Stellen) im BMS-Graf-pro ist es nicht möglich direkt OMRON-Adressen einzugeben, deshalb wird eine spezielle Adresskodierung verwendet. Die 5-stellige Adresse wird in 2 Bereiche geteilt, die rechten4 Stellen entsprechen der Omron-Adresse und durch die 1. Stelle wird der Omron-Bereich festgelegt.

ONRON Bereich	Beschreibung	1. Stelle	Adressenbereich	BMS-Graf Adresse
DM	Datenmerker Worte	0	0-6650	00000-06655
IR/SR	Ein-/Ausgabe Worte	1	0-255	10000-10255
AR	Hilfsmerker Worte	2	0-27	20000-20027
HR	Haftmerker Worte	3	0-99	30000-30099
LR	Schnittstellenmerker Worte	4	0-63	40000-40063

Wie und welche Adressbereiche der OMRON unterstützt zeigt folgende Tabelle:

Eine Bereichsverletzung wird mit einer Fehlermeldung im Interpreter quittiert.

Der DM-Bereich ist in größeren SPS-Anlagen größer als hier angegeben (z.B.: C200HE 102 kWorte), BMS-Graf-pro verwendet ausschließlich die hier angegebenen Bereiche.

# 7.2.3 Schnittstellenparameter Prozessverbindung

	Programmeinstellungen						
C Schnittstellenparameter Pr	ozessverbindung	🛛 Runtime-Einstellungen					
Hostlink		HB-Manager	keiner 💌				
Schnittstelle	COM1	HB-An-Zeit	15 min 💌				
Baudrate	9600	Debug Panel anzeigen					
Datenbits	8	Alarmsymbol anzeigen					
Stoppbits	1 💌	Kommunikationsblock lo	oggen				
Parität	Keine 🔽	Tastendruck loggen					
Protokoliwartezeit [ms]	500 💌		oggen				
Zeichenwartezeit [ms]	5 💌	Schnittstellenparameter Ba	rcode-Scanner				
Stationsnummer	1	Schnittstelle	COM2				
Byteausrichtung	Low-Byte, High-Byte	Baudrate	9600 💌				
Wortausrichtung	Low-Word, High-Word	Datenbits	8 🔽				
		Stoppbits	1 💌				
		Parität	Keine				
		Übernehmen	Abbrechen				

V Übernehmen 🗙 Abbrech	ien 🛛
☑ In Runtime nicht änderbar Schnittstelle	
COM1	-
Baudrate	
9600	-
Datenbits	
8	•
Stoppbits	
1	-
Parität	
Keine	•
Protokoliwartezeit [ms]	
500	-
Zeichenwartezeit [ms]	
200	-
Stationsnummer	
1	
Byteausrichtung	
Low-Byte, High-Byte	-
Nortausrichtung	
low-Word High-Word	

# 7.2.4 Fehlermeldungen

Beispiel eines Fehlerfensters:

14:01:09 Treiber Wartezeit abgelaufen

# Mögliche Fehlermeldungen:

Meldung	Ursache	mögliche Behebung
Keine Kommunikation zu Steuerung	Verbindungsaufbau mit der SPS fehlgeschlagen	<ul> <li>Verbindungskabel überprüfen, eventuell nicht angeschlossen oder fehlerhaft</li> <li>Schnittstellenparameter überprüfen</li> <li>Knotenpunktnummer / Stationsnummer überprüfen</li> <li>Funktionscodes in der SPS parametriert?</li> </ul>
Kein Projekt vorhanden	Der Interpreter hat kein Projektfile im Terminal	Download wiederholen
Projekt fehlerhaft	Der Interpreter hat Fehler im Projektfile gefunden, letzter Download war fehlerhaft	Download wiederholen
Zugriffsfehler an Adresse xxxx	OMRON Fehlercode \$01 In der RUN-Betriebsart nicht ausführbar !	Variablen überprüfen. SPS-Bereiche überprüfen.
	OMRON Fehlercode \$02 In der MONITOR-Betriebsart nicht ausführbar !	Variablen überprüfen. SPS-Bereiche überprüfen
	OMRON Fehlercode \$0B In der PROGRAMM-Betriebsart nicht ausführbar !	SPS in Monitor-Mode stellen
	OMRON Fehlercode \$23 Anwenderspeicher schreibgeschützt !	z.B.: DIP-Schalter 1 der CQM1 ist auf ON. Variablen überprüfen
Prüfsummenfehler von der SPS gemeldet!	OMRON Fehlercode \$13/\$A3	Schnittstellenparameter überprüfen!
Formatfehler	OMRON Fehlercode \$14/\$A4	Schnittstellenparameter überprüfen
Fehler bei Dateneingabe an Adresse	OMRON Fehlercode \$15/\$A5	
Befehl wird nicht unterstützt!	OMRON Fehlercode \$ 16	Darf nie erscheinen, nur der Vollständigkeit halber vorhanden
Rahmenlänge überschritten! Block Start : xxxx Block Länge : xxxx	OMRON Fehlercode \$ 18/\$A8 Datenblock zu groß	
Zugriff nicht ausführbar ! Block Start : xxxx Block Länge : xxxx	OMRON Fehlercode \$ 19	
Bereichsverletzung !	Fehler in der Variablendeklaration entdeckt	Variablen überprüfen

# 7.3 Ankopplung PROFIBUS-DP

# Unterstützte SPS-Anlagen:

- S5 95U mit DP-Master Schnittstelle
- S7 300
- S7 400
- Freelands 2000
- Quantum
- Premium

# 7.3.1 Ankopplung an Siemens S5-Steuerung

Für die Nutzung des Hantierungsbaustein für die S5 95U mit DP-Master Schnittstelle ist eine Parametrierung der DP-Schnittstelle notwendig. Dies ist mit dem Software-Paket von Siemens **"Com PROFIBUS Version V3.3"** möglich.

# Notwendige Arbeitsschritte:

- In das Verzeichnis ...\compb33\GSD ist die GSD-Datei für das POLARIS Panel abzulegen.
- In Com PROFIBUS unter "Datei / GSD-Dateien einlesen" aktivieren.
- In Com PROFIBUS ein Mastersystem mit einer "S5-95U mit DP-Master Schnittstelle" einrichten.
- Bei Slaves einen "Sonstige" in System einfügen.
- PROFIBUS-Adresse vergeben.
- BAT2 auswählen (BAT 2 identisch mit POLARIS Panel).
- Konfigurieren Ein- und Ausgangsadressen (Diese müssen gleich sein, es werden jeweils 32 Byte Adressraum belegt).
- Konfiguration speichern mit Datei/Export/P-Master die Konfiguration nach dem Urlöschen der CPU übertragen.
- Die Bausteine FB11 und FB10 in das Projekt einbinden. (Der FB 10 wird von FB11 aufgerufen).
- Den Baustein FB11 im OB1 mit SPA aufrufen.
- In die Eingangsvariable den reservierten Datenbaustein für den jeweiligen Slave eintragen.
- Für jeden Slave einen Datenbaustein mit 82 Datenwörtern anlegen. Dieser wird als Datenpuffer benötigt.
- Im zugehörigen Datenbaustein des Slaves in Datenwort 81 die E/A-Adresse der Konfiguration in hexadezimaler Schreibweise einsetzen.

# Anmerkung:

Die Bausteine wurden mit der Software "Simatic S5 Step 5 / ST Version 6.6" erstellt.

🏭 STEP 5 -	S5KXS01X		
Auto	🖸 🗆 🖻 🛃 🛃 🗚		
DB4	D:DPBARTST.S5D	LAE=90 /4	
66:	KH = 0000;		
67:	KH = 0000;		
68:	KH = 0000;		
69:	KH = 0000;		
70:	KH = 0000;		
71:	KH = 0000;		
72:	KH = 0000;	Auto 🗵 🛄 🛍 🔛 🔛 🗛	
73:	KH = 0000;	OB 1 D:DPBARTST.S5D	LAE=15
74:	KH = 0000;	Netzwerk 1	Ausgabe
75:	KH = 0000;		
76:	KH = 0000;	:SPA FB 11	
77:	KH = 0000;	Name :DP	
78:	KH = 0000;	IN2 : DB 4	
79:	KH = 0000;		
80:	KH = 0000;		
81:	KH = 0060;		
82:	KH = 0000;		
83:	KH = UUUU;		
84:	KH = 0000;	:BE	
85:			
	P Dib Mr. P		
r 1 DK - Com	r Bib.Nr. r poir2DK Looggh2DE Corpoi		
трк-эрг	eizzbk-LoeschSbr-sprei		
🛃 Start	STEP 5 - S5KXS01X		
		Badressen B Bib Nr BSumb AUSBSumbKomm B -> KOD B NW-Komm B Sich	ern F Hilfe
		1Symb Anz 2Referenz 3Suchlauf 4Diagnose 5 NW-Fkt _6Editieren7 Heber	rn 8 Abbruch
		termenterezerent obtenttat ibitagnobe o ner ret obtiteren i obbei	
			14.01
		and start in the s - sSKXSUIX	14:31

COM PROFIBUS Detei Bearbeiten Projektieren Service Dogumentation Fe Detei Bearbeiten Projektieren Service Dogumentation Fe Deteicht Mastersysteme - DPBART E12  Deteicht Mastersysteme - PROFIBUS-Adresse 1 Busbezeichnung : S5-95U Hostsystem <1> Stationsbezeichnung: S5-95U Hostsystem <1> Stationsbezeichnung: BAT2 PROFIBUS-Adresse: 4 Stationsbezeichnung:	Lee Barbeten Projektieren Service Dogumentation Eenster Hille	<u>_</u> [⊕]×
Start COM PROFIBUS	2 Obersicht Mastersysteme - DPBABT.ET2         M       PPMastersystem PBDFBUS-Adresse 1         Busbezeicher       Fonfiguieren: BAT2       84 <>         Hostbezeicher       Fonfiguieren: BAT2       84 <>         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       192       0         0       193       0         0       193       0         10       1       10         11       10       11	Image: Second control of the seco
	Remangseingabe uber Tastatur oder Dopperklick	- E. 25%   A: 25%   Uffline

# 7.3.2 Ankopplung an Siemens S7-Steuerung

Für den Datentransfer zwischen der SPS und dem POLARIS Panel ist es notwendig, einen Hantierungsbaustein in die SPS einzuspielen und im Arbeitszyklus der SPS aufzurufen.

Bei dem FB 10 handelt es sich um einen Baustein für die S7 ohne die SFC 24.

Dieser FB ist mit Angabe der Slaveadresse (I/O-Adresse) des Panels aufzurufen. Die Slaveadresse ist nicht die PROFIBUS-DP Adresse sondern die in der Hardware-Konfiguration in Step 7 Manager projektierte I/O-Adresse. Sie muss in hexadezimaler Form eingegeben werden (siehe Beispiel). Die Ein- und Ausgangsadresse muss übereinstimmen, da beim Aufruf nur eine Adresse übergeben wird.

Für die Funktion des FBs ist notwendig:

- SFC 14 Daten von Slave lesen (in der SPS vorhanden)
- SFC 15 Daten zum Slave schreiben (in der SPS vorhanden)
- die mitgelieferte Funktion FC1 (CRC16 Prüfsumme)

Nur wenn SFC 14 und SFC 15 in der SPS vorhanden sind und die FC 1 in die SPS geladen ist, ist eine korrekte Arbeit des FB 10 sichergestellt.

Die Datenbausteine für das POLARIS Panel müssen angelegt werden und die Länge muss mit der vom Panel benötigten Länge übereinstimmen, sonst gibt es eine Fehlermeldung in der SPS. Beim Aufruf des FB 10 muss ein Instanz-Datenbaustein genannt werden. Jedes Panel benötigt einen eigenen Instanz-DB. Der OB 121 verhindert bei einem fehlenden oder falschen DB, dass die SPS in STOP geht. Er sollte deshalb in die SPS geladen werden.

Beispiel:

Aufruf des FB 10 // Datenaustausch mit Terminal 1CALL FB 10 , DB1// Aufruf des FB 10 mit Instanz-Datenbaustein 1SlaveAdresse:=W#16#0// DP-Slave ab I/O-Adresse 0 projektiert

// Datenaustausch mit Terminal 2 CALL FB 10 , DB2 // Aufruf des FB 10 mit Instanz-Datenbaustein 2 SlaveAdresse:=W#16#20 // DP-Slave ab I/O-Adresse 32 projektiert



Der Hantierungsbaustein setzt eine PROFIBUS-DP Schnittstelle an der S7-CPU voraus. Eine PROFIBUS-DP Schnittstelle an einem Kommunikationsprozessor wird nicht unterstützt.

# GSD-Datei einbinden:

Station Genyation Gynocht Egtes 1986 Control Control	🔫 HW Konfig		_ 8 ×
Image: State of the state	Station Zielsystem Ansicht Extras	s <u>H</u> ilfe	
Nave 650 installieren         Suchen ix         Suchen ix         Strongen         Strongen         Strongen         Dategane:			
Nave GSD installieren       Image: Sinder in Stallieren         Suchen r:       Stallieren         Softwart Softwart       Image: Sinder Softwart         Dalegame:       Image: Sinder Softwart         Dalegame:       Image: Sinder Softwart         Dalegame:       Image: Sinder Softwart         Installier muse GSD Dateien in: System und aktualisiet den Katalognhakt       Installier muse GSD Dateien in: System und aktualisiet den Katalognhakt			
Neue GSD installieren       Image: Source and So			
Neve GSD initialitieren       Image: Status (A         Suchen in       Image: Status (A         Image: Status (A       Image: Status (A         Dategame: Dategame: Dategame: Diffuen       Diffuen         Dategame: Dategame: Status (A       Image: Status (A         Dategame: Image: Status (B       Image: Status (B			
Suchen in:       It Diskette (A         IS       55, 950         IS       157         Barn0460 gnd       Diffeen         Dateigame       Diffeen         Dateigame       Diffeen         Dateigame       Barn0460 gnd         Dateigame       Diffeen         Dateigame       Barn0460 gnd         Dateigame       Barnotein         Datein       GSD-Datein n' ga?)         Abbrechen       Barnotein		Neue GSD installieren	
Installiert muse GSD Dateien ins System und aktualisiet den Katalognhabt.		Suchen in: 💷 314-Diskette (A.)	
Installiert muse GSD Dateien in: System und aktualisiet den Katalognhabt.		S5_95u	
Dategane. Dategp: GSD.Dateen (* g=?) Abbrechen Installiet mus GSD.Dateen in System und aktualisiet den Kataloginhak.		57 Barm0460.gsd	
Dategame. Dategor: GSD-Dateen (*.gr?) Abbrechen Installiert mus GSD-Datein in System und aktualisiert den Kataloginhak.			
Dategane: Dategg: GSD-Dateen (* gr?) Abbrechen Installiert mus GSD-Dateen in System und aktualisiert den Kataloginhak.			
Dateigane Dateigane Dateigan GSD-Dateien (* ga?) Installiert muse GSD-Dateien in System und aktualisiert den Kataloginhak.			
Datebyp: GSD-Dateen (* gr?) Abbrechen Installiert neue GSD-Dateen ins System und aktualisiert den Kataloginhak.		Dateiname: Öffnen	
Installiert neue GSD Dataien ins System und aktualisiert den Kataloginhalt.		Dateityp: GSD-Dateien (*.gs?) Abbrechen	
Installief neue GSD Dataien ins System und aktualisiet den Kataloginhalt.			
Installief neue GSD Dataien ins System und aktualisiet den Kataloginhak.			
Installief neue GSD Dataien ins System und aktualisiet den Kataloginhak.			
Installief neue GSD Dataien ins System und aktualisief den Kataloginhak.			
Installiert neue GSD-Dateien ins System und aktualisiert den Kataloginhait.			
	Installiert neue GSD-Dateien ins System	m und aktualisiert den Kataloginhalt.	

POLARIS Panel in Hardwarekonfiguration einbinden:

A DIAL AND A DIAL A DIAL AND A DI	_ 8 ×
	<u>د منه</u>
PROPBUS(1) DP Mattersystem (1)   Port Standard   C T RODRINGOP  G T RODRING OP  ST STATUS 200  S S STATUS 200  S S S S S S S S S S S S S S S S S S	
PROFIBUS(I) DP Mastersystem (1) PROFIBUS Advesse  DiagnozK.	PROFIBUS OP-Sloves dw SIMATIC \$7, M7 and C7 (decentraler Aufbau)
₩ Konfig - [Hardware konfigurieren: testproject\SIMATIC 300(1)] ∰ Station Beatbeten Einizien Zelauten Ansicht Extra Fenter Hite	_ & ×
	X
	_ @ ×
PROFIBUS(1): DP Materiyatem (1)           2         D UP           2         CPUID52 DP           277         LPMAder           3         CPUID52 DP           3         CPUID52 DP           10         10           11         10	
PROFIBUS(1) DPMatersystem (1)	
PROFIBUS(1) DP Mastersystem (1)         PROFIBUS(1) DP Mastersystem (1)           PROFIBUS(1) DP Mastersystem (1)         Image: CP341 PS2020           1         1           1         1	

GSD-Datei für BAT 2 / BAT VGA mit PROFIBUS aus "C:\Programme\BARTEC\BMSGrafpro\ PLC\_PRG\" in Step 7 einbinden.

# PROFIBUS-DP Slave Nummer:



#### Allgemein Netzeinstellungen Konfiguration.. Höchste PROFIBUS-Adresse: 🔽 🗖 Ändern 126 Leitungen. 93.75 kbit/s 187.5 kbit/s 500 kbit/s Baudrate 1.5 Mbit/s 3 Mbit/s 6 Mbit/s • <u>P</u>rofil: DP Standard Universell (DP/FMS) Benutzerdefinier Busparameter. ΟK Abbrechen Hilfe

#### \SIMATIC 300(1) \*] ₩ Konfig - [Ha Einfüc Extras 🛍 🏜 🗖 🖪 💥 🕅 Dorlit Standard Image: Constraint of the DP/PA-Link Image: Constraint of the D PROFIBUS(1): DP-Mastersy em (1) 📸 (6) BAT2 CPU315-2 DP DP-NORM CP341-RS232C • 🗲 (6) BAT2 e / DP-Ker Bestellnu E-Adresse A-Adre Kor

Die beiden Adressen müssen gleich sein !

Die PROFIBUS-DP Slave Nummer am POLARIS Panel einstellen!

Ein Doppelklick auf "BAT2" bzw. "BAT2 /BAT VGA" öffnen das Dialogfenster.

Mit "OK" werden die Eingaben übernommen und das Panel als PROFIBUS-DP-Slave eingefügt.

Hinweis: Die PROFIBUS-DP-Bridge ist bei BAT-Serie und POLARIS-Serie identisch, deshalb sind alle Geräte als "BAT" gekennzeichnet.

Nach einem Doppelklick auf die markierte Zeile kann im folgenden Dialogfenster die Startadresse des Übertragungsbereich auf dem PROFIBUS-DP eingestellt werden.

er	Eigenschalten - D	r-biave				<u> </u>
iltgei DY1	Adresse / Kennung	l)				
ATIC DREI	Е/А. <u>Тур</u> г	Aus-Eingan	g 🔻			Dire <u>k</u> teingabe
IS IS	Ausgang					
ere F	Adre	esse: Länge:			Konsistent über:	
/O Sate	Anfang: 272	32 🚎	Byte	~	gesamte Länge 🔻	
Sons	Ende: 371					
B 300	🗖 Teigrozeßa	əbild <u>N</u> r.				
: 400 : PC	Eingang					
	Anfang: 272	esse: Länge:	Einheit: Byte	7	Konsistent über: gesamte Länge 💌	
	Ende: 303					·
	🗖 Teiprozeßa	abid N <u>r</u> .	0 -			
	Kommentar					rche Distan may
					14 Byte hexadezi oder Leerzeicher	mal, durch Komma i getrennt)
					Abbrec	hen Hilfe

Einbindung der Hantierungsbausteine in das SPS-Programm

_atei <u>B</u> earbeiten <u>E</u> infügen Zielsyste	m <u>A</u> nsicht E <u>x</u> tras	<u>F</u> enster <u>H</u> ilfe			
D 😂 🏭 📰 🕹 🛍	Pa 📲 🔤 📜	🗄 🏢 🛞 💦			
By testproject - <offline> (Projekt) G:\siemens\kaput</offline>					
Estproject ■ StMATIC 300(1) ■ CPU3152 OP ⊕ CPU3152 OP ⊕ ST-Program(1) ⊕ Bousteine Bousteine	Systemdater)     F610     F010     F010     B3     D83     D820     O882     O8100     SF81     SF72     SF72     SF72     SF72     SF72     SF723     SF723	<ul> <li>FB2</li> <li>FC1</li> <li>FC1</li> <li>DB7</li> <li>DB50</li> <li>0B55</li> <li>0B121</li> <li>SFB2</li> <li>SFC3</li> <li>SFC7</li> <li>SFC7</li> <li>SFC7</li> <li>SFC7</li> <li>SFC70</li> <li>SFC70</li> <li>SFC30</li> </ul>	G F87 G FC2 G FC12 G 081 G 081 G 08122 G 5F83 G 5FC4 G 5FC4 G 5FC18 G 5FC22 G 5FC18 G 5FC22 G 5FC18 G 5FC22 G 5FC36	<ul> <li>⇒ F88</li> <li>⇒ FC3</li> <li>⇒ D810</li> <li>⇒ D810</li> <li>⇒ 0885</li> <li>⇒ 0887</li> <li>⇒ SF80</li> <li>⇒ SF84</li> <li>⇒ SFC1</li> <li>⇒ SFC5</li> <li>⇒ SFC14</li> <li>⇒ SFC18</li> <li>⇒ SFC28</li> <li>⇒ SFC37</li> </ul>	
	<ul> <li>SFC38</li> <li>SFC42</li> <li>SFC47</li> <li>SFC52</li> <li>SFC57</li> <li>SFC65</li> </ul>	<ul> <li>SFC39</li> <li>SFC43</li> <li>SFC43</li> <li>SFC54</li> <li>SFC54</li> <li>SFC58</li> <li>SFC56</li> </ul>	<ul> <li>SFC40</li> <li>SFC44</li> <li>SFC50</li> <li>SFC55</li> <li>SFC59</li> <li>SFC67</li> </ul>	SFC41     SFC46     SFC51     SFC56     SFC64     SFC64     SFC68	

Ein Beispiel für ein vorhandenes Projekt.



# 7.3.3 Einbindung in SPS-Programm (OB1)

Aufruf den Hantierungsbausteins im OB1.

1 1 1	OP/AV	₩L/FUF	° - (testpro	ject\SIMAT	IC 300(1)\CPU:	315-2 DPV	\OB1 -	<0ffl	line>]			_ @ ×
٥	<u>D</u> atei <u>I</u>	Bearbeite	en <u>E</u> infüger	Zielsystem	Test Ansicht	E <u>x</u> tras <u>F</u> e	enster <u>H</u> ilfe	•				_ 8 ×
D	<b>2</b>	8	<i>a</i> <b>n</b>	x 🖻 🛍	<b>6</b> 8 🏜 687	<u>!</u> « »!	*:	H	· ()   ↓ _	<u></u>		
Ad	resse	Dek	laration	Name		тур			Anfangswert	Kommentar		<u>^</u>
	0.	.0 tem	p	TEMPO		BYTE						
	1 1	0		I mman 1		D.0.000						
	_											
1 4												-
Г		CALL	FC	3								
		CALL	FB	7 , DB7								
		INO	:=TRUE									
		IN1	:=FALSH									
		IN2	:=256									
		IN3	:=10									
		IN4	:=10									
		0015										
		0016										
		OUTS	:=									
		OUT9										
		OUT1	0:=									
		OUT1	1:=									
		OUT1	2:=									
		OUT1	3:=									
		CALL	FB 1	.U , DB3								
		INU:	-0#16#11	.0								
												<b>*</b>
Erwa	arteter Da	atentyp: \	w/ORD						OFFLINE	SIM 1:19	Einfügen	Geändert

# 7.3.4 Schnittstellenparameter Prozessverbindung

Programmeinstellungen							
C Schnittstellenparameter P	┌ Runtir	me-Einstellungen —	_				
Profibus DP Siemer	ns/Moeller		HB-M	anager	keiner		-
Schnittstelle	COM1	-	HB-Ar	n-Zeit	15 min		•
Protokoliwartezeit [ms]	500	-		ebug Panel anzeigen			
Zeichenwartezeit [ms]	5	-		larmsymbol anzeigen			
Stationsnummer	1		Γ κα	ommunikationsblock lo	ggen		
Byteausrichtung	Low-Byte, High-Byte	-		astendruck loggen			
Wortausrichtung	Low-Word, High-Word	-		ommunikationstenier i	oggen		
			C Schnit	ttstellenparameter Ba	rcode-Sca	anner —	
			Schni		COM2		-
			Baudr	rate	9600		•
			Dater	nbits	8		•
			Stopp	bits	1		-
			Paritä	it	Keine		•
				Abbrechen		Übernehmer	n

🗸 Übernehmen 🗙 Abbrechen	
In Runtime nicht änderbar	
Schnittstelle	
COM1	-
Protokollwartezeit [ms]	
500	-
Stationsnummer	
1	
Byteausrichtung	
Low-Byte, High-Byte	•
Wortausrichtung	
Low-Word, High-Word	-

# 7.3.5 Mögliche Fehlerquellen

Quelle	Beschreibung
SPS-Programm	Fehler der im SPS-Programm (Hantierungsbaustein) erkannt wurde.
PROFIBUS-DP Strecke	Fehler die bei Übertragung über den PROFIBUS-DP erkannt wurden.
Umsetzerkarte	Fehler die bei Kommunikation mit der internen Umsetzerkarte erkannt wurden
BMS-Graf Treiber	Fehler die in der Treibersoftware erkannt wurden

# 7.3.6 Fehlermeldungen

Beispiel eines Fehlerfensters:

14:01:09 Treiber Wartezeit abgelaufen

# Mögliche Fehlermeldungen:

Meldung	Ursache	mögliche Behebung
Kein Projekt vorhanden	Der Interpreter hat kein Projektfile im Terminal gefunden.	Download wiederholen
Projekt fehlerhaft	Der Interpreter hat Fehler im Projektfile gefunden, letzter Download war fehlerhaft	Download wiederholen
CRC Prüfsummenfehler	Checksummenfehler im Protokoll erkannt	
Falsche Längenangabe	Buffer Overflow erkannt	
Range Check Error	Bereichsverletzung erkannt	
Slavenummer fehlerhaft		Slavenummer überprüfen
Falscher Funktionscode	Befehl wird nicht unterstützt	
Initialisierung fehlerhaft	PROFIBUS-Modul konnte nicht initialisiert werden.	
Timeout	Wartezeit überschritten	Eventuell Protokollverzugszeit in Setup anpassen
Adresse ungültig	Anforderung außerhalb des gültigen Bereiches	DB und Länge des DBs prüfen
Längenangabe ungültig	Längenanforderung außerhalb des gültigen Bereiches	DB und Länge des DBs prüfen

- 7.3.7 Ankopplung an Freelands 2000 Feldkontroller siehe separate Dokumentation
- 7.3.8 Ankopplung an Schneider Quantum Steuerung siehe separate Dokumentation
- 7.3.9 Ankopplung an Schneider Premium Steuerung siehe separate Dokumentation

# 7.3.10 Abkopplung an nicht aufgeführte Steuerungen

Es kann anhand der nachfolgenden Beschreibung für die jeweilige Steuerung der notwendige Hantierungsbaustein entwickelt werden: Programmierung eines Hantierungsbausteines zum POLARIS Panel mit PROFIBUS-DP-Schnittstelle

Das Programm in der Steuerung hat auf Ereignisse im PROFIBUS EA-Bereich des POLARIS Panel, 32 Byte groß, folgendermaßen zu reagieren. Es sind zwei Befehle definiert. Ist der Funktionscode (FC) gleich "1" sendet das Panel Daten zur Steuerung. Ist der FC gleich "2" dann fordert das Panel Daten von der Steuerung an.



Die CRC-Prüfsumme wird nicht benötigt und nicht verwendet, ist aber im Protokoll definiert.

# Das Send-Ereignis:

Eine Antwort enthält beim Send-Befehl nur Fehlercode und Zykluszähler.

#### Send-Anforderung

Zyklus- zähler	FC = 1	Adresse 1	Adresse 2	Länge	Daten- byte 1		Daten- byte N	CRC Low	CRC High
1	3	04	01	02	03	04	XX	XX	ХХ

#### Send-Antwort:

Fehler-	Zyklus-	CRC	CRC
code	zähler	Low	High
1	10	00	00

# Das Fetch-Ereignis:

Beim Fetch-Befehl wird zwischen fehlerfreier und fehlerhafter Anforderung unterschieden.

- Bei Fehlerhafter Anforderung wird die Adresse und die Länge mit Null überschrieben. Der Fehlercode und der Zykluszähler werden richtig übergeben.
- Bei fehlerfreier Anforderung werden nach der Länge die Nutzdaten angehängt.

#### Fetch-Anforderung

Zyklus- zähler	FC = 2	Adresse 1	Adresse 2	Länge	CRC Low	CRC High
1	3	04	01	02	03	04

#### Fetch-Antwort (fehlerfrei)

Fehler- code	Zyklus- zähler	Adresse 1	Adresse 2	Länge	Daten- byte 1	· · · ·	Daten- byte N	CRC Low	CRC High
1	3	04	01	02	03	04	ХХ	ХХ	ХХ

#### Fetch-Antwort (fehlerbehaftet)

Fehlerco	Zykluszä	Adresse	Adresse	Länge =	CRC	CRC
de	hler	1 = 0	2 = 0	0	Low	High
1	3	04	01	02	03	04

Hinweis : Ein Block steht für ein Byte.



# 7.3.11 Fehlermeldungen

Beispiel eines Fehlerfensters:

Kommunikation 14:01:09 Treiber Wartezeit abgelaufen

# Mögliche Fehlerquellen

Quelle	Beschreibung
SPS-Programm	Fehler der im SPS-Programm (Hantierungsbaustein) erkannt wurde.
PROFIBUS-DP Strecke	Fehler die bei Übertragung über den PROFIBUS-DP erkannt wurden.
PROFIBUS-DP Bridge	Fehler die bei Kommunikation mit der internen Bridge erkannt wurden
BMS-Graf Treiber	Fehler die in der Treibersoftware erkannt wurden

# Mögliche Fehlermeldungen

Meldung	Ursache	mögliche Behebung
CRC Prüfsummenfehler	Checksummenfehler im Protokoll erkannt	
Falsche Längenangabe	Buffer Overflow erkannt	
Range Check Error	Bereichsverletzung erkannt	
Slavenummer fehlerhaft		Slave Nummer überprüfen
Falscher Funktionscode	Befehl wird nicht unterstützt	
Initialisierung fehlerhaft	PROFIBUS-Modul konnte nicht initialisiert werden.	
Timeout	Wartezeit abgelaufen	Eventuell Protokollverzugszeit in Setup anpassen
Adresse ungültig	Anforderung außerhalb des gültigen Bereiches	DB und Länge des DBs prüfen
Längenangabe ungültig	Längenanforderung außerhalb des gültigen Bereiches	DB und Länge des DBs prüfen

# 7.4 Ankopplung an MODBUS/TCP

Folgende Ankopplungen wurden bereits realisiert:

- SIEMENS S7-300/400 MODBUS/TCP Bestellnummer Siemens: 2XV9 450-1 MB00
- Diverse OPC-Server

# 7.4.1 MODBUS TCP Client

Modbus TCP ist mit Modbus RTU sehr ähnlich, allerdings werden TCP/IP-Pakete verwendet, um die Daten zu übermitteln. Der TCP-Port 502 ist für Modbus TCP reserviert. Modbus TCP ist seit 2007 in der Norm IEC 61158 festgelegt und wird in IEC 61784-2 als CPF 15/1 referenziert.

Die Modbus-Kommunikation erfordert den Aufbau einer TCP-Verbindung zwischen einem Client (POLARIS) und dem Server (Steuerung). Für die Kommunikation wird normalerweise das für Modbus reservierte TCP-Port 502 verwendet. Der Anwender kann jedoch auch eine andere Port-Nr. konfigurieren. Normalerweise sind Server dafür ausgelegt, dass gleichzeitig mehrere Verbindungen über Port 502 möglich sind. Bei einigen Steuerungen ist das nicht so, z. B. lässt die Siemens S7 Steuerung nur eine Verbindung pro Port zu. Es muss bei Verbindung bei mehreren POLARIS, bei jedem Gerät ein eigener Port zugewiesen werden.

Die BMS-Graf-Pro verwendet einen Adressbereich von "0" bis "65535" für die Visualisierungsdaten. Der Datenaustausch wird über die Funktionscodes 03h und 10h abgewickelt.

Falls zwischen Server und Client eine Firewall angeordnet ist, muss sichergestellt werden, dass die konfigurierten TCP-Ports freigeschalten sind.

Mögliche Fehler Quellen :

- falsche IP-Adresse
- falsche Portnummer
- falsche Adressangaben der Variablen
- Mapping-Fehler in der Steuerung

Da die Einstellungen in der Steuerung je nach Typ sehr unterschiedlich sind, muss an dieser Stelle auf die einzelnen Handbücher der Hersteller verwiesen werden.

# 7.4.2 Verwendete Modbus Funktionscodes

#### Funktion 03H : READ HOLDING REGISTERS

Beispiel: Auslesen einer Float-Zahl (32-Bit) auf den Registeradressen 108 und 109 von Gerät 17

Anforderung	Transaktions-		Prot	okoll-	Anz	Anzahl		Funktion	Daten			
runordording	Ken	nung	Ken	nung	Daten	bytes	Kennung	FUNKIION	Startadresse		Anzahl Register	
Client->Server	0x00	tno	0x00	0x00	0x00	0x06	0xFF	03 <sub>H</sub>	High	Low	High	Low
Antwort	Transa	aktions-	Prote	okoll-	Anz	ahl	Geräte-	Eupktion		Da	aten	
<u>·</u>	Ken	nung	Ken	nung	Daten	bytes	Kennung		Anzahl Da	itenbytes	Inforn	nation
Server->Client	0x00	tno	0x00	0x00	0x00	N+3	0xFF	03 <sub>H</sub>	n		n/2 Re	egister

Beispiel (Hex)

>>>

00 00 00 00 00 06 FF 03 00 6B 00 02 00 00 00 00 00 07 FF 03 04 CC CD 42 8D

**Anmerkung**: Die Register-Adresse 108 wird gemäß MODBUS-Spezifikation als Register 107 adressiert. Bei einer Kommunikation via Gateway muss die Gerätekennung auf die Geräteadresse (17) gesetzt werden.

tno = Identifikations-Nr. bei mehreren gleichzeitig aktiven Anfragen

# Funktion 10H : PRESET MULTIPLE REGISTERS

Beispiel: Setzen eines Long-Integers (32 Bit) auf den Registeradressen 400 und 401 von Gerät 17

Anforderung	Transa	ktions-	Proto	okoll-	Anz	ahl	Geräte-	eräte- Daten						
<u></u>	Kenr	nung	Kenr	nung	Daten	bytes	Kennung	FULKUUL	Startad	dresse	#R	eg	#Bytes	Info
Client->Server	0x00	tno	0x00	0x00	0x00	N+7	0xFF	10 <sub>H</sub>	High	Low	High	Low	n	n Bytes

Antwort	Transal	ctions-	Proto	koll-	Anza	ahl	Geräte-	Eupletion	Daten					
<u></u>	Kenn	ung	Kenn	ung	Datent	enbytes Kennung		T UTKIUT	Startadresse Anzahl Register					
Client->Server	0x00	tno	0x00	0x00	0x00	0x06	0xFF	10 <sub>H</sub>	High	Low	High	Low		

Beispiel (Hex)

>>>

<<<

00 00 00 00 00 0B FF 10 01 8F 00 02 04 **d2 d1 d4 d3** 00 00 00 00 00 06 FF 10 01 8F 00 02

**Anmerkung**: Die Register-Adresse 400 wird gemäß MODBUS-Spezifikation als Register 399 adressiert. Bei einer Kommunikation via Gateway muss die Gerätekennung auf die Geräteadresse (17) gesetzt werden.

tno = Identifikations-Nr. bei mehreren gleichzeitig aktiven Anfragen

# 7.4.3 Schnittstellenparameter Prozessverbindung

Schnittstellenparameter Prozessverbindung	r Runtime-Einstellungen	lustees -	1	- C Übernehmen V Abbrechen
ModbusTCP Client	HB-Manager	Keiner 💽		
Protokoliwartezeit [ms] 2000	HB-An-Zeit	15 min 💌		
IP Adresse localhost	🗌 Debug Panel anzeigen			🔽 In Runtime nicht änderbar
IP Port	Alarmsymbol anzeigen			Protokollwartazait [ms]
Byteausrichtung	Kommunikationsblock lo	agen		500 ···································
Worteverichtung	Tastendruck loggen			
	Kommunikationsfehler I	loggen		Byteausrichtung
	C Schnittstellenparameter Ba	rcode-Scanner		Low-Byte, High-Byte
	Schnittetelle	COM2	ſ	Wortausrichtung
	Baudeste	9600 🔻	Ż	Low-Word, High-Word
	Dauurate	8	ŕ	IP-Adresse
	Datenbits	1		10.0.50.25
	Stoppbits	I .	÷	
	Parität			IP-Port
	al book of	Übernehmen	1	502
	Abbrechen			

# 7.4.4 Fehlermeldungen

Beispiel eines Fehlerfensters:

Kommunikation 14:01:09 Treiber Wartezeit abgelaufen

# Mögliche Fehlermeldungen:

Meldung	Ursache	mögliche Behebung
Wartezeit abgelaufen	Verbindungsaufbau mit der SPS fehlgeschlagen	<ul> <li>Verbindungskabel überprüfen, eventuell nicht angeschlossen oder fehlerhaft</li> <li>IP Adresse und Portnummer überprüfen</li> <li>Funktionscodes in der SPS parametriert?</li> </ul>
Allgemeiner ModbusTCP Fehler Modbus TCP Fehler beim Daten senden Modbus TCP Fehler beim Daten empfangen Modbus TCP Fehler beim Verbindungsaufbau Modbus TCP Fehler beim Verbindungsabbau Modbus TCP Verbindung nicht akzeptiert Modbus TCP Lookup-Fehler Modbus TCP Daten Fehler	Netzwerkfehler	<ul> <li>Verbindungskabel überprüfen, eventuell nicht angeschlossen oder fehlerhaft</li> <li>IP Adresse und Portnummer überprüfen</li> <li>Firewall Einstellungen überprüfen</li> <li>Filter Funktionen (MAC Adresse Freigabe) überprüfen</li> <li>Switch Kommunikation überprüfen</li> </ul>
Kein Projekt vorhanden	Der Interpreter hat kein Projektfile im Terminal gefunden.	<ul> <li>Download wiederholen</li> </ul>
Projekt fehlerhaft	Der Interpreter hat Fehler im Projektfile gefunden, letzter Download war fehlerhaft	<ul> <li>Download wiederholen</li> </ul>





BARTEC GmbH DeutschlandD Max-Eyth-Straße 16 97980 Bad Mergentheim

Telefon: 07931 597-0 Telefax: 07931 597-183 info@bartec.de www.bartec.de